

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **107 (1989)**

Heft 253

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang
Freitag
29. Dezember 1989

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Fr. 81.- jährlich; Fr. 48.- halbj.; Ausland Fr. 106.- jährlich.
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 73 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement: fr. 81.- par an; fr. 48.- par 6 mois; étranger fr. 106.- par an.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 73 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année
Vendredi
29 décembre 1989

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

15. Dezember 1989
ACB AG, in Zürich, Gubelstrasse 48, Zürich 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 12. 1989. Zweck: Erbringung von Informatik-Dienstleistungen, insbesondere von Informatik-Schulung, Herstellung von Informatik-Lehrmitteln und Erbringung von Informatik-Beratungen, sowie Herstellung und Vertrieb von Computer-Software; kann Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten, verwerten, veräussern und sich an Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 5. 12. 1989 diverse Lehrmittel samt allen daran bestehenden Rechten, insbesondere Urheberrechte, EDV-Geräte, EDV-Software, Unterlagen und Handbücher zu Software, Fachbücher und zeitschriften sowie Mobilium zum Preis von Fr. 170 000, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Fez Columban, von Domat/Ems, in Winterthur, Präsident mit Einzelunterschrift; Liechi Marcel, von Signau, in Wallisellen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Schaffhauser Erika, von Sennwald, in Winterthur, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Dezember 1989
Genossenschaft Büro- und Gewerbehaus Dolchen, in Zürich, Wehntalerstrasse 245, Zürich 11, c/o Probauplan AG, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 8. und 27. 9. 1989. Zweck: beabsichtigt, ihren Mitgliedern oder Drittpersonen Räumlichkeiten für Büro- und Gewerbezwecke zur Verfügung zu stellen; beabsichtigt zu diesem Zweck, auf der Parzelle Nr. 233, Grundregisterblatt 1748, Gemeinde Bassersdorf, im Baurecht ein Büro- / Gewerbehaus zu erstellen und widmet ihre Tätigkeit der Vermietung dieser Geschäftsliegenschaft sowie weiteren Aktivitäten, welche in irgendeiner Form der Schaffung von Wohn- und Geschäftsräumen dienen; kann Liegenschaften erwerben, verkaufen und Neubauten realisieren sowie Stockwerk Eigentum begründen, kaufen und verkaufen. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 1000. Jegliche Nachschusspflicht und die persönliche Haftung der Genossenschafter sind ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung: 3 oder mehr Mitglieder. Mitglieder der Verwaltung: Hüsser Emil, von Winterthur und Andelfingen, in Zollikon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ritschard Gaston, von Interlaken und Rüschlikon, in Thalwil, Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Noger Ernst, von Thal, in Gaiserwald, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Dezember 1989
A Z Elektro AG, in Zürich 5, sämtliche in das Gebiet eines Elektrizitätswirtschaftsbereiches fallende Tätigkeiten (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3539). Statuten am 29. 11. 1989 geändert. Die 5000 Inhaberaktien zu Fr. 100 sind in 900 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) sowie 820 Namenaktien zu Fr. 500 umgewandelt worden.

15. Dezember 1989
Bachofen Holding AG, in Uster (SHAB Nr. 203 vom 2. 9. 1985, S. 3361). Statuten am 29. 11. 1989 geändert. 7000 der bisherigen 11 000 Namenaktien zu Fr. 100 sind zu 700 Namenaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt worden. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 1 200 000, zerlegt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000 und 400 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), erhöht worden; es ist voll liberiert.

15. Dezember 1989
Bachofen AG, in Uster Industrieerzeugnisse (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1826). Statuten am 29. 11. 1989 geändert. Die bisherigen 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 sind in 10 000 Namenaktien zu Fr. 500 umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 272 neuen Namenaktien zu Fr. 500 und 640 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 7 000 000 auf Fr. 7 200 000, zerlegt in 10 272 Namenaktien zu Fr. 500 und 20 640 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), erhöht worden; es ist voll liberiert.

15. Dezember 1989
Edko EDV Konzept AG, in Adliswil (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1989, S. 3506). Statuten am 12. 12. 1989 geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 400 000, zerlegt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden.

15. Dezember 1989
Möbel-Knecht GmbH, in Zürich 1, Handel mit und Fabrikation von Möbeln usw. (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1948, S. 858). Knecht Hans ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden; er ist nicht mehr Geschäftsführer, und seine Unterschrift ist erloschen.

Seine Stammeinlage von Fr. 20 000 ist zufolge Erbanges an die neue Geschäftsführerin Knecht-Strebel Lydia Louise, von Zürich und Hinwil, in Zürich, übergegangen. Neue Geschäftsführer: Dr. Brender Thomas, von Zürich und Unterengstringen, in Maur, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Neue Adresse: Bahnhofstrasse 61, Zürich 1, c/o Dr. Thomas Brender.

15. Dezember 1989
Siegenthaler + Partner, in Rütli, Klosterhof 3, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 20. 11. 1989. Gesellschafter sind Siegenthaler Martin, von Trubschachen, in Rütli ZH; Aebi Max, von Seeburg, in Dietikon, und Josef Mikusi, ungarischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH. Ausführung von Abdichtungs-, Isolations- und Malerarbeiten.

15. Dezember 1989
Digibox, Werner Mühlberg & Marcel Weber, in Zürich 9, Badenerstrasse 543, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1989. Gesellschafter: Mühlberg Werner, von und in Zürich, und Weber Marcel, von Zürich, in Bonstetten. Einzelunterschrift erteilt an Kägi Mathilde, von und in Zürich, und Weber Anita, von Zürich, in Bonstetten. Entwicklung und Herstellung von elektromechanischen Baugruppen, insbesondere für die Sicherheitstechnik.

15. Dezember 1989
Real-Stein, Alberti + Zollinger, in Hittnau, Bänkliholzweg 22, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 6. 1989. Gesellschafter: Alberti Walter, italienischer Staatsangehöriger, in Hittnau, und Zollinger Albert, von und in Fischenthal. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Import von Natursteinen.

15. Dezember 1989
R. Grossenbacher & Co, in Winterthur I, Kommanditgesellschaft, elektrische Unternehmungen (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1979, S. 346). Die Procura von Reutemann Fintan ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Kubli Felix, von Netstal, in Flurlingen.

15. Dezember 1989
Hugo Kahn & Co, in Zürich 2, Kommanditgesellschaft, Bankgeschäft (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3449). Die Unterschrift von Kahn Francis ist erloschen.

15. Dezember 1989
von Rickenbach & Co, in Opfikon, Kommanditgesellschaft, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1989, S. 2169). Die Procura von Bürgin Friedrich N. ist erloschen.

15. Dezember 1989
Art Direction Daniel Straub, in Wallisellen, Rosenbergstrasse 55, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Straub Daniel, von Dietlikon, in Wallisellen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Straub Andrea, von Dietlikon, in Wallisellen. Atelier für grafische Gestaltung und Werbung.

15. Dezember 1989
VBH Vermittlungsbüro für Handelsbeziehungen Mohamad, in Winterthur, Bürglistrasse 35, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mohamad Hamed, irakischer Staatsangehöriger, in Winterthur I. Vermittlungsbüro für Handelsbeziehungen.

15. Dezember 1989
Lüthy Papeterie, in Richterswil, Papeterie und Handel mit Bürobedarfsartikeln (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1989, S. 4982). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Lüthy Papeterie, Inhaberinnen Maya Leuenberger-Lüthy und Iris Litschi-Lüthy», in Richterswil, erloschen.

15. Dezember 1989
Lüthy Papeterie, Inhaberinnen Maya Leuenberger-Lüthy und Iris Litschi-Lüthy, in Richterswil, Dorfstrasse 37, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1989. Gesellschafterinnen: Leuenberger-Lüthy Maya, von und in Richterswil, und Litschi-Lüthy Iris, von Wollerau, in Richterswil. Diese Gesellschaft hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Lüthy Papeterie», in Richterswil, übernommen. Einzelprokura ist erteilt an Lüthy Werner und Lüthy-Eggenberger Olga, beide von und in Richterswil. Papeterie sowie Handel mit Bürobedarfsartikeln; Buchhandlung.

15. Dezember 1989
Landolt Beauty, in Zürich, Löwenstrasse 25, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Landolt Karl, von Näfels, in Zürich 12. Weitere Zeichnungsberechtigte: Landolt-Tokuda Hiroomi, von Näfels, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Verkauf von Kosmetikartikeln sowie Beratung auf dem Gebiete der Schönheitspflege.

15. Dezember 1989
Modeland Kiriakos Plavukos, in Opfikon, Talackerstrasse 17, TMC Textil & Mode Center, Glatbrugg (Post 8065 Zürich), Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Plavukos Kiriakos, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich 11. Engroshandel mit Damenkleidern.

15. Dezember 1989
Cosmocoon Peter Nikli, in Zürich, Regensbergstrasse 101, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Nikli Peter, von Zürich, in Zürich 11. Institut für Kosmopsychologie und Transkommunikation.

15. Dezember 1989
Hugo Zollinger, in Uster, Freistrasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Zollinger Hugo, von Egg, in Uster. Weiter zeichnet: Zollinger Verena, von Egg, in Uster, mit Einzelunterschrift. Beratung im Personalversicherungs- und Steuerwesen sowie Führung von Buchhaltungen.

15. Dezember 1989
Eotec R. Rageth, in Kloten, Alte Landstrasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rageth Reto, von Präz, in Kloten. Weiter zeichnet: Rageth-Brugger Rita, von Präz, in Kloten, mit Einzelunterschrift. Vertrieb von Videouberwachungsanlagen und Kanalrohrfernsehen.

15. Dezember 1989
Comdata, Erfan El Etribi, in Zürich, Bodenacker 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: El Etribi Erfan, ägyptischer Staatsangehöriger, in Zürich 11. Handel mit automatischen Steuerungen, insbesondere für Werkzeugmaschinen.

15. Dezember 1989
Dr. Hermann Wild, technisch-wissenschaftliche Beratungen, in Buchs, Mauerackerstrasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Wild Hermann, von Holderbank AG, in Buchs ZH. Beratungsbüro für physikalische Probleme, Projektmanagement, Qualitätssicherung und PC-Programmierungen.

15. Dezember 1989
Priolo Transporte, in Uster, Rütliweg 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Priolo Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Uster. Einzelprokura ist erteilt an Priolo Dora, von Altstätten, in Uster. Ausführung von Sachtransporten und Umzügen.

15. Dezember 1989
Café Select, Christina Boesiger, in Zürich (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1988, S. 4884). Die Firmainhaberin Boesiger Christina hat infolge Heirat den Familiennamen Hotz und zusätzlich das Bürgerrecht von Zürich erhalten; ihre Personalien lauten demnach: Hotz-Boesiger Christina, von Zürich und Untersteckholz, in Zürich 1. Neuer Wortlaut der Firma: Café Select, Christina Hotz-Boesiger.

15. Dezember 1989
Wagner Engineering, in Dietlikon, Aufwiesenstrasse 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wagner Jacek, staatenlos, in Dietlikon. Büro für EDV-, Software- und Prozessengineering.

15. Dezember 1989
Rolf Mühlebach, Sitzmöbel- und Möbelschreinerei, in Wetzikon (SHAB Nr. 90 vom 18. 4. 1980, S. 1269). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio
Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud.

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati
Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Aargau, Ticino, Vaud, Valais.

Abhanden gekommene Wertmittel - Titres disparus - Titoli smarriti
Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.
Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.
Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Die Schweiz und die Interamerikanische Entwicklungsbank (IDB).
La Suisse et la Banque interaméricaine de développement (BID):
Arbeitslosigkeit immer noch auf sehr tiefem Niveau.
Chômage toujours à un très bas niveau.
Zwei Zahlungsbilanzhilfen an Uganda.
Deux aides à la balance des paiements pour l'Ouganda.
Abkommen über die Gewährung einer Zahlungsbilanzhilfe an Senegal.
Accord relatif à l'octroi d'une aide la balance des paiements en faveur du Sénégal.
Bauausschreibungen.
Soumission de travaux de construction.
GATT Code des normes: Notifications.
INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

15. Dezember 1989
Rossi Export Management, in Gossau. Inhaber der Firma ist Hans Peter Rossi, von Bischofszell, in Gossau SG. Export-Beratung und -Unterstützung von Unternehmen. Neuchenstrasse 7a, 9202 Gossau.

15. Dezember 1989
Oskar Rutishauser, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Oskar Rutishauser, von Bottighofen, in St. Gallen. Buchhaltungs- und Steuerberatung, allgemeine Treuhänderarbeiten. Schorenstrasse 21, 9000 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Andy Meyer Consulting AMC, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Andreas Meyer, von Scherz, in St. Gallen. Unternehmensberatung, Oberstrasse 285a, 9013 St. Gallen.

15. Dezember 1989
M. Cohen-Berchtold, in Wangs, Gemeinde Vilters. Inhaber der Firma ist Moshe Cohen-Berchtold, israelischer Staatsangehöriger, in Wangs, Gemeinde Vilters. Einzelprokura: Marlies Cohen-Berchtold, von Vilters, in Wangs, Gemeinde Vilters. Plattenbeläge, Unterlagsböden, Ofen- und Cheminéebau. Schulhausstrasse, 7323 Wangs.

15. Dezember 1989
Heinz Hülzler, in Arnegg, Gemeinde Gossau, Maler- und Tapeziergeschäft usw. (SHAB Nr. 286 vom 9. 12. 1981, S. 3872). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

15. Dezember 1989
Poschtl-Lade Esther Schmid, in St. Gallen, Haushalt- und Geschenkartikel usw. (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1982, S. 772). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Dezember 1989
Marlies Cohen, in Wangs, Gemeinde Vilters, Vertrieb von sowie Handel mit Wand- und Bodenbelägen; Ofenbau (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1984, S. 2985). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

15. Dezember 1989
Egon Vogt-Dietrich, in St. Gallen, Comestibles (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1989, S. 611). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

15. Dezember 1989
F. Pelli, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants Eintracht (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1987, S. 2253). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Dezember 1989
Zimmerer Zähler & Roth, in Ganterschwil (SHAB Nr. 28 vom 5. 2. 1981, S. 376). Diese Kollektivgesellschaft ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen.

15. Dezember 1989
Zingg AG, Mechanische Werkstätte, in Niederwil bei Gossau, Gemeinde Oberbüren (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1984, S. 3195). An der Generalversammlung vom 13. November 1989 wurde die Firma geändert in **MTP Mechanik AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

15. Dezember 1989
Ruedi Sommer AG, in Rorschach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Maler- und Tapeziergeschäft; ferner Handel mit Waren in diesem Geschäftsbereich. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, pachten und verpachten sowie sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Dezember 1989 und Übernahmebilanz per 1. Juli 1989 von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Ruedi Sommer, Malergeschäft», in Rorschach, den Geschäftsbetrieb mit Aktiven von Fr. 212 992.87 und Passiven von Fr. 133 868.20, zum Preise in der Höhe des Aktivenüberschusses von Fr. 79 124.67, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Ruedi Sommer, von Sumiswald, in Rorschach. Einzelprokura wurde erteilt an Christa Sommer, von Sumiswald, in Rorschach. Geschäftsadresse: Tellstrasse 20, 9400 Rorschach.

15. Dezember 1989
Bernaer AG, Zweigniederlassung Rapperswil, in Rapperswil, Führung eines Elektroinstallationsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 143 vom 24. 6. 1985, S. 2425), mit Hauptsitz in Stäfa. Diese Zweigniederlassung wird infolge Aufhebung im Handelsregister gelöscht.

15. Dezember 1989
Joli Beauté AG, in Rheineck. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 6. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Parfums, Kosmetikartikeln und -accessoires. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Walter Meier, von Dintikon, in Rheineck. Einzelprokura wurde erteilt an Andrea Göhring, deutsche Staatsangehörige, in Rheineck. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 63, 9424 Rheineck.

15. Dezember 1989
Wohnbau genossenschaft 91, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 27. November 1989 eine Genossenschaft. Zweck: Bau von preisgünstigen Wohnhäusern, unter Ausschaltung jeglicher Spekulation, im Auftrag und auf Rechnung ihrer Mitglieder im Rahmen der Überbauung «Remishueb» in St. Gallen sowie Erstellung und Unterhalt der gemeinsamen Anlagen dieser Überbauung. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung 3 oder mehr Mitglieder. Ihr gehören an: Marlies Balmer-Scheu, von Abtwil und Frauenfeld, Präsidentin, Christoph Posselt, deutscher Staatsangehöriger, und Gallus Heeb, von Altstätten, alle in St. Gallen, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Adresse: c/o Marlies Balmer-Scheu, Im Grund 12a, 9012 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Baumann Ernst, bisher in Ebnat-Kappel, Betrieb des Hotel-Restaurants Churfirsten (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1987, S. 1841). Die Firma hat den Sitz nach Lichtensteig verlegt. Die Geschäftsnatur lautet nun: Betrieb des Restaurants «Bären». Geschäftsadresse: Hauptgasse 18, 9620 Lichtensteig.

15. Dezember 1989
Ersparnisanstalt Oberuzwil, in Oberuzwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1989, S. 1587). Die Prokura von Erich Keller, Verwalter-Stellvertreter, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Adrian Müller, von Hasle bei Burgdorf, in Oberuzwil.

15. Dezember 1989
«Maestranzi» Schweizer Schokoladen A.-G., in St. Gallen (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1989, S. 3493). Josef Jakob Stücheli ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

15. Dezember 1989
Comtec Baumann & Bieri, in St. Gallen, Einkauf, Verkauf von und Handel mit elektronischen Geräten sowie Zubehör, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1988, S. 3828). Neu ist der Gesellschaft beigetreten Rolf Döbeli, von Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Die Firma lautet nun: **Comtec Baumann, Bieri & Döbeli**. Neue Geschäftsadresse: Dieltlstrasse 61, 9000 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Naef Nüesch AG, in Flawil, Stickereien usw. (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1989, S. 3014). Die Prokura von Alberto Pedemonte ist erloschen.

15. Dezember 1989
FFA Flugzeugwerke Altenrhein AG, in Altenrhein, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 240 vom 8. 12. 1989, S. 4965). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alex Hautle, von Appenzell, in Rebstein.

15. Dezember 1989
Funk-Taxi Bereiter, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Friedrich genannt Fritz Bereiter, von Obereg, in Rorschach. Einzelprokura: Heidi Bereiter, von Obereg, in Rorschach. Taxibetrieb. Übernahme von Aktiven und Passiven des Betriebszweigs «Taxi» der Firma «Taxi und Fahrschule Fritz Bereiter», in Rorschach. St. Gallerstrasse 2, 9400 Rorschach.

15. Dezember 1989
Eichmann Schreineri, in Balgach. Inhaber der Firma ist Armin Eichmann, von Ernetswil, in Balgach. Innenausbau und Möbelfabrikation. Neudorfstrasse 23, 9436 Balgach.

15. Dezember 1989
Funk-Scherer Nadja, in Wald-Schönengrund, Gemeinde St. Peterzell. Inhaberin der Firma ist Nadja Funk-Scherer, von Ottenbach, in Wald-Schönengrund, Gemeinde St. Peterzell. Lebensmittel. Hauptstrasse 23, 9105 Wald-Schönengrund.

15. Dezember 1989
Hollenstein, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Thomas Hollenstein, von Mosang, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswil. Einzelprokura: Christoph Solenthaler, von Urnäsch, in St. Gallen. Konstruktionsbüro für Hoch-, Stahl- und Tiefbau. Andreasstrasse 9, 9000 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Meier-Treuhand, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Renate Meier, von Buchs ZH, in St. Gallen. Einzelunterschrift: Guido M. Spörri, von Sternenberg, in St. Gallen. Führung eines Treuhänderbüros. Ludwigstrasse 8, 9010 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Joshua Guntli, in Buchs, Autogarage (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1988, S. 486). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Dezember 1989
Rest. Bahnhof Vulkan, in Trübbach, Gemeinde Wartau (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1989, S. 839). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Dezember 1989
Ida Weiss-Artho, in Flum s., Betrieb des Speiserestaurants Sternen (SHAB Nr. 272 vom 22. 11. 1982, S. 3737). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Dezember 1989
Buchhandlung Vulkan AG, in Wil (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1989, S. 2286). An der Generalversammlung vom 14. Dezember 1989 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

15. Dezember 1989
Hürlimann Traktoren A.G., in Wil (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1988, S. 4407). An der Generalversammlung vom 11. Dezember 1989 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **S+L+H Traktoren AG** und der Zweck: Vertrieb von Motoren, Landwirtschaf- und Industrietraktoren, Kraftfahrzeugen der Marken Saier und Lamborghini und Hürlimann sowie von Produkten Dritter irgendwelcher Art. Tätigkeit von Finanz- und Mobiliengeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

15. Dezember 1989
Elektrotechnische Unternehmung Kalberer und Bamert AG, in Uznach (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1987, S. 3050). An der Generalversammlung vom 12. Dezember 1989 wurden die Firma geändert in **Kalberer Elektro AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

15. Dezember 1989
Heinrich Müller AG Au SG, in A u., Büro- und Schreibgeräte (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1986, S. 4929). Heinrich Müller-Oberer, Verwaltungsratsmitglied, führt anstelle der Prokura neu Einzelunterschrift, und Yvonne Müller-Schibli führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelprokura. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Pirmin Huttermüller, von Dispoldaus, in Heerbrugg, Gemeinde Au.

15. Dezember 1989
Taxi und Fahrschule Fritz Bereiter, in Rorschach (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1973, S. 446). Die Firma lautet nun: **Fahrschule Fritz Bereiter** sen. und die Geschäftsart: Betrieb einer Fahrschule. Neue Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 1, 9400 Rorschach.

15. Dezember 1989
MZSG Management Zentrum St. Gallen, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1989, S. 450). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien zusammen mit einem einzelzeichnungsberechtigten Mitglied des VR (Verwaltungsrates) in den VR gewählt: Ruedy Baarfuss, von Würenlos, in Mülligen, und Dr. Kaspar Speckle, österreichischer Staatsangehöriger, in Brengenz (A). Das bisherige Mitglied des VR Mario Colombo führt anstelle der Einzel-nun Kollektivunterschrift zu zweien zusammen mit einem einzelzeichnungsberechtigten Mitglied des VR.

15. Dezember 1989
NAFAG, Nahr- & Futtermittel AG, in Gossau (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3542). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hansjörg Stark, von Waldstatt, in Flawil.

15. Dezember 1989
Syma-System AG, in Kirchbrugg, Projektierung, Konstruktion und Herstellung von Konstruktionselementen für Gestaltung usw. (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 121). Die Unterschrift von Ferruccio Kellenberger, Direktor, ist erloschen.

15. Dezember 1989
Fobex AG, in Buchs, Projektierung und Durchführung von Bauvorhaben usw. (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1985, S. 2063). An der Generalversammlung vom 25. September 1989 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Fobex AG in Liq.** durchgeführt. Als Liquidator wurde das einzige Verwaltungsratsmitglied, Martin Litscher, ernannt, welcher seine Einzelunterschrift nun als Liquidator führt.

15. Dezember 1989
Genossenschaft Rössli Kempraten, in Rapperswil, bezweckt, ihren Mitgliedern preisgünstige Versammlungslokalisitäten zu beschaffen usw. (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1985, S. 2012). Dieter Kummer und Fritz Hardmeier sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektiv-

unterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt: Andreas Tanner, von Richterswil, in Rapperswil SG, Kassier, und Max Weber, von Oetwil am See, in Rützi ZH. Das bisherige Vorstandsmitglied Peter Seibold wurde zum Vizepräsidenten ernannt und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Dezember 1989
AHP Informatik AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit, Entwicklung und Herstellung von Hard- und Softwareprodukten sowie Unterhalt und Schulung im EDV-Bereich. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 82 Namenaktien zu Fr. 1000 und 180 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Anton Hasler, von Altstätten, in Bernhardzell, Gemeinde Waldkirch, Präsident, und Urs Aregger, von Luzern, in Altstätten. Geschäftsadresse: Schuppstrasse 13, 9016 St. Gallen.

15. Dezember 1989
IBS Ingenieurbüro & Bauberatungs AG, in Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 15. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros, Beratung, Planung, Ausführung von Einfamilien- und Mehrfamilienhäusern, Objekt- und Gewerbebau und Spezialbauten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften verwalten, erwerben, veräussern und vermitteln. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Guerinio Stivanello-Wyss, von Gottshaus, in Wil SG. Geschäftsadresse: Höhenstrasse 45, 9500 Wil.

15. Dezember 1989
B & S Treuhand AG, bisher in Bubikon (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1982, S. 737). An der Generalversammlung vom 15. Dezember 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 10. Mai 1977 entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Führung eines Treuhänderbüros mit Dienstleistungen auf dem Gebiet der Buchhaltung, Steuerberatung, Steuervertretung, Vermögensberatung, Vermögensverwaltung, Betriebsberatung und dergleichen sowie An- und Verkauf von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, welche mit Fr. 20 000 liberiert sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Renate Meier, von Buchs ZH, nun in St. Gallen. Geschäftsadresse: Ludwigstrasse 8, 9010 St. Gallen.

15. Dezember 1989
Zihlmann + Bonelli Design AG, bisher in Oberbüren, Entwicklung und Konstruktion (Design) von elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1987, S. 1874). An der Generalversammlung vom 15. Dezember 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Poststrasse 5, 9536 Schwarzenbach.

15. Dezember 1989
Beldona-Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1989, S. 5098). Dr. Karl Staubli, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Rolf Trüb-Dunkel sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Franz-Josef Groth, von Berikon, in Langnau am Albis, Dr. Hansruedi Reeb, von Basel, in Oberrieden, und Dr. Felix Itin, von Bivio und Marmorera, in Uetikon am See. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an das bisherige Mitglied des VR Dr. Robert Ferdinand Knecht-Marx.

15. Dezember 1989
Tennis Grünfeld Ag + Marti, in Jona, Daniel Agler, von Widnau, in Jona, und Peter Marti, von Sool und Engi, in Wollerau, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1990 ihren Anfang nimmt. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Tennis-Schule, Sport Shop, Tennis-Ferien. Grünfeldstrasse 20, 8645 Jona.

15. Dezember 1989
Wohnbaugenossenschaft Glana, in Buchs (SHAB Nr. 130 vom 9. 6. 1986, S. 2236). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an das bisherige Verwaltungsratsmitglied Werner Hohl, von Wolfthalen, nun in Werdenberg, Gemeinde Grabs.

15. Dezember 1989
Knobel Confitieremaschinen AG, in Wil (SHAB Nr. 291 vom 15. 12. 1987, S. 4865). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marcel Schmidli, von Neuenkirch, in Winterthur.

15. Dezember 1989
Aktiengesellschaft für Verlag und Druckerei, in Goldach (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1986, S. 4824). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Heinrich Bischoff, von Birwinken, in Frauenfeld. Die Unterschrift von Konrad Künzler, Vizedirektor, ist erloschen.

15. Dezember 1989
Ismag AG, in Rorschach (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1984, S. 2408). Adolphe Hatt, Präsident, André Ghelfi, Fritz Reimann, Edy Riedberger und Gilbert Trschumi sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Werner Funk, von Nidau, in Gümigen, Gemeinde Muri, Präsident; Pierre Schmid, von Genf, in Le Lignon, Gemeinde Vernier; Christiane Brunner, von Egg, in Genf, und Beda Moor, von Vordemwald, in Utzigen, Gemeinde Vechigen.

15. Dezember 1989
Lebisa Invest-AG, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 15. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Finanzierungen sowie Erwerb von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten, überbauen und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung Beteiligungen an mehreren Gesellschaften zu einem Höchstpreis von Fr. 300 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Walter Näf, von Mogelsberg, in St. Margrethen. Geschäftsadresse: Walzenhauserstrasse 9, 9430 St. Margrethen.

15. Dezember 1989
Gebr. Buff AG, in Lenggenwil, Gemeinde Niederdorf, Schweiz. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 15. Dezember 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Schweinezucht sowie Kauf und Verkauf von Zucht- und Masttieren. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hansruedi Buff, von Speicher, in Lenggenwil, Gemeinde Niederdorf, Schweiz. Geschäftsadresse: Windrose, 9525 Lenggenwil.

Zürich (6286)
 Gemeinschuldnerin: **Lafferna Margherita**, geb. 22. März 1935, von Kümmertshausen TG, Dammstrasse 27, 8037 **Zürich**, Kollektivgesellschaftlerin der Lafferna + Ehrler, mit Sitz in Zürich, Dammstrasse 27, 8037 Zürich.
 Datum der Konkurseröffnung: 11. Dezember 1989.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 18. Januar 1990.
 8042 Zürich, 29. Dezember 1989 Konkursamt Unterstrass-Zürich
 Postfach, 8042 Zürich:
 H. Hugentobler, Notar

Zürich (6303)
Vorsorgliche Konkursanzeige
 Über die **Amigo Reisen AG**, Bahnhofstrasse 42, 8600 **Dübendorf**, ist am 21. Dezember 1989 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Publikation über die Durchführung des Verfahrens, die Eingabefrist und gegebenenfalls die Einladung zur ersten Gläubigerversammlung erfolgt in einem späteren Zeitpunkt.
 8600 Dübendorf, 22. Dezember 1989 Konkursamt Dübendorf

Bern (6315)
 Gemeinschuldnerin: **Me-Bra Color AG**, Viaduktstrasse 33, **Biel**. Die Publikation dieser Konkurseröffnung ist bereits am 1./2. Dezember 1989 erschienen.
 Irrtümlicherweise wurde dabei die unter der Nummer 224 136 statt die unter der richtigen Nummer 225 136 ausgestellte Grossisten-erklärung widerrufen (Art. 14 Abs. 4 WUB).
 2500 Biel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Biel:
 H.-P. Karrer

Luzern (6307)
 Gemeinschuldner: **Blättler Markus**, geb. 13. Januar 1955, von Wolfenschiessen, keramische Wand- und Bodenbeläge, Hochrütistrasse 30, 6005 **Luzern**.
 Konkurseröffnung: 15. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 19. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6305)
 Gemeinschuldnerin: **Kiener Anna Elisabeth**, geb. 12. Januar 1955, von Buttisholz, Serviceangestellte, Hofstrasse 16, **Luzern**.
 Konkurseröffnung: 15. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 19. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6306)
 Gemeinschuldnerin: **Renggli Rosmarie**, geb. 22. Februar 1956, von Entlebuch, Hilfsarbeiterin, Maihofstrasse 41, 6004 **Luzern**.
 Konkurseröffnung: 18. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 19. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6304)
Vorläufige Konkurspublikation
 Über die **Orchis Blumen + Pflanzen AG**, Morgartenstrasse 9, **Luzern**, ist am 19. Dezember 1989 durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt der Konkurs eröffnet worden.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6308)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Der Nachlass des am 5. November 1989 verstorbenen **Duner Josef Xaver**, geboren 3. Dezember 1918, von Luzern, wohnhaft gewesen Steinhofstrasse 11, **Luzern**, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Konkurseröffnung: 20. November 1989.
 Eingabefrist bis 19. Januar 1990.
 Die konkursamtliche Nachlassliquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6309)
 Gemeinschuldner: **Achermann Josef**, geboren am 23. Dezember 1930, von Mümliswil SO, Betriebsangestellter, Dorfstrasse 5, 6035 **Perlen**.
 Konkurseröffnung: 1. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 19. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 27. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (6288)
 Gemeinschuldner:
Fiaux Charles, geboren am 7. Dezember 1950, von Hermenches, Bauarbeiter, Ahornweg 4, **Emmenbrücke**, und
Fiaux-Schacher Esther, geboren am 29. Oktober 1959, von Hermenches, Verkäuferin/Hausfrau, Ahornweg 4, **Emmenbrücke**.
 Konkurseröffnung: 18. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 22. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6020 Emmenbrücke, 19. Dezember 1989 Konkursamt Hochdorf

Luzern (6287)
 Gemeinschuldner: **Prigione Gérard**, geboren am 24. Mai 1956, von Marbach, Verkäufer, Kirchfeld, **Gelfingen**.
 Konkurseröffnung: 18. Dezember 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 22. Januar 1990.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6020 Emmenbrücke, 19. Dezember 1989 Konkursamt Hochdorf

Schwyz (6316)
 Gemeinschuldner: **Kistler Eugen**, geb. 13. Juni 1954, von Reichenburg, wohnhaft in 8853 **Lachen**, Fröschenzopf 1.
 Konkurseröffnung: 7. November 1989.
 Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG.
 Frist zur Forderungseingabe: 19. Januar 1990.
 Die Forderungen und Ansprüche sind unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem Konkursamt einzugeben. Allfällige Zinsen bis zur Konkurseröffnung sind auszurechnen, ansonsten Abweisung erfolgt. Ebenso sind die Kosten auszuweisen.
 Desgleichen werden die Schuldner und Pfandgläubiger des Gemeinschuldners aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, mit Strafanordnung für den Unterlassungsfall.
 8853 Lachen, 22. Dezember 1989 Konkursamt March

Fribourg (6322)
 Failli: **Di Martino Antonio**, 1939, originaire d'Italie, entreprise de plâtrerie, avenue Jean-Marie Musy 7, à **Fribourg**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 30 janvier 1989 (cette publication a été retardée ensuite de deux recours du failli).
 Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).
 Délai pour les productions: 22 janvier 1990.
 1700 Fribourg, 21 décembre 1989
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: D. Schouwey

Fribourg (6321)
 Faillie: **Armafer S.A.**, achat, vente, échange d'armatures en fer, à **Villariaz**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 21 novembre 1989.
 Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).
 Délai pour les productions: 22 janvier 1990.
 1700 Fribourg, 21 décembre 1989
 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: D. Schouwey

Basel-Stadt (6318)
 Gemeinschuldnerin: **MWM Werbeagentur AG in Liq.**, Beratung und Dienstleistungen in den Bereichen Marketing, Werbung, Verkaufsförderung sowie Media usw., Domizil beim amtlich bestellten Beistand, Dr. Hans-Ulrich Stauffer, Rümelinplatz 14, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 15. November 1989.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 18. Januar 1990.
 4001 Basel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (6320)
 Gemeinschuldnerin: **Foures Lindner SA**, Fabrikation von und Handel mit Pelz- und Lederwaren usw., Freie Strasse 88, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 19. Oktober 1989.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 18. Januar 1990.
 4001 Basel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (6319)
 Gemeinschuldnerin: **Banana-Split AG**, Ankauf und Verkauf von Textilien, Kleidern und Bekleidungsaccessoires usw., Klosterberg 23, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 20. November 1989.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist bis 18. Januar 1990.
 4001 Basel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (6317)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über **Moser-Bonkowski Roland**, Inhaber der Einzelfirma «MTB Roland Moser», Claragraben 114, **Basel**, wurde am 4. Dezember 1989 der Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 4001 Basel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Basel-Stadt

Ticino (6024)
 Faillita: **Rimali S.A., Lugano**. Fall n. 59/1989
 Data di apertura del fallimento: 16 novembre 1989, decreto della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, Lugano.
 Termine per l'insinuazione dei crediti e oneri fondiari: 12 gennaio 1990.
 Termine per le notifiche delle servitù: 2 gennaio 1990.
 Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano.
 Ubicazione Denominazione Mappa n. Misura m²
 Soldino A) Abitazione 2421 285
 b) Corte e giardino 650
 6900 Lugano, 1° dicembre 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Lugano, 1° circondario
 Per l'Ufficio: E. Antonini, uff.

Vaud (6231)
Production des servitudes
 Failli: **Cosandey Jean-Daniel**, né le 1er décembre 1947, originaire de Sassel VD, entrepreneur, domicilié route de Rovray 34, 1462 **Yvondand**.
 Propriétaire d'immeubles sis sur le territoire de la commune de Cheryres, parcelle no 1466, fo 16, La Sansonnaz.
 Délai pour les productions des servitudes: le 11 janvier 1990.
 1400 Yverdon-les-Bains, 18 décembre 1989
 Office des faillites d'Yverdon:
 J. Pilet, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (6323)
 Über die **Saphir Reinigungen AG**, Hochstrasse 48, 8044 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 7. Dezember 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. Dezember 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. Januar 1990 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8028 Zürich, 22. Dezember 1989 Konkursamt Fluntern-Zürich

Nidwalden (6325)
 Über **Agner Holzwaren AG**, Holzverarbeitung, Schützenmatte 1, 6374 **Buchs**, wurde durch Verfügung des Konkursrichters vom 28. November 1989, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Entscheid vom 22. Dezember 1989 mangels genügend freier Aktiven wieder eingestellt.
 Falls nicht ein Gläubiger oder eine Gruppe von Gläubigern bis zum 8. Januar 1990 schriftlich und eingeschrieben die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens anbegehrt und für die Kosten desselben, unter Nachschusspflicht, einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6052 Hergiswil, 22. Dezember 1989
 Konkursamt Nidwalden
 Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Nidwalden (6324)
 Über **Edelstahl ESK AG**, Sonnhaldenstrasse 10, 6052 **Hergiswil**, wurde durch Verfügung des Konkursrichters vom 5. Dezember 1989, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Entscheid vom 22. Dezember 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt.
 Falls nicht ein Gläubiger oder eine Gruppe von Gläubigern bis zum 8. Januar 1990 schriftlich und eingeschrieben die Durchführung des summarischen Konkursverfahrens anbegehrt und für die Kosten desselben, unter Nachschusspflicht, einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6052 Hergiswil, 22. Dezember 1989
 Konkursamt Nidwalden
 Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Basel-Stadt (6326)
 Gemeinschuldner: **Sanogo-Waldberger Abdoul**, geb. 6. September 1958, von Mali, Hammerstrasse 135, Basel, Inhaber der Einzelfirma «Makleragentur Sanogo», Agentur für Maklergeschäfte aller Art, Oetlingerstrasse 163, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 23. Oktober 1989.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 20. Dezember 1989.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. Januar 1990 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, 29. Dezember 1989 Konkursamt Basel-Stadt

Ticino (6289)
 Faillita: **Ristorante Serfontana S.A., Morbio Inferiore**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura: 13 novembre 1989 e 15 dicembre 1989 della Pretura di Mendrisio-sud.
 La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chieda a questo Ufficio la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia tasse e spese.
 Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 6850 Mendrisio, 21 dicembre 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Ticino (6290)
 Faillita: **Bit Trading S.A., in liquidazione**, via Livio 5, 6830 **Chiasco**.
 Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 5 dicembre 1989 e 20 dicembre 1989 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-sud.
 La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.-, a garanzia delle tasse e spese.
 Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
 I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine dell'8 gennaio 1990, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CP.
 6850 Mendrisio, 21 dicembre 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

- Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento dal manoscritto.
- Impostare il manoscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio.
- Notare a piè del manoscritto NPA, luogo, data e nome dell'ufficio firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

Kollokationsplan

Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata né termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (6291)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Hauser-Widmer Reinhard*, geb. 1944, Kaufmann, von Wädenswil, Goldstrasse 17, 8805 Richterswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit der Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 29. Dezember 1989 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksamtes Horgen anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden, besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen: - beim Bezirksgericht Horgen als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke; - beim Konkursamt Wädenswil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sowie der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8820 Wädenswil, 20. Dezember 1989 Konkursamt Wädenswil: Baumann, Notar

Zürich (6327)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Genossenschaft B.A. Brennessel Atelier*, mit Sitz in Wädenswil, Seestrasse 105, 8820 Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil, Friedbergstrasse 9, 8820 Wädenswil, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 29. Dezember 1989 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksamtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8820 Wädenswil, 21. Dezember 1989 Konkursamt Wädenswil Postfach, 8820 Wädenswil: B. Zollinger, Notar-Stellvertreter

Bern (6292)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Jost Ulrich Anton*, geb. 4. September 1951, von Alchenstorf, Monteur, Alpenstrasse 23, 3510 Konolfingen; Inhaber der Einzelirma: «Jost Ulrich - Storenservice», 3510 Ursellen. Anfechtungsfrist: 12. Januar 1990. 3082 Schlosswil, 21. Dezember 1989 Konkursamt Konolfingen

Luzern (6310)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Wasser Max*, geb. 5. Dezember 1929, von Gränichen AG, Magaziner, Bodenhofstrasse 36, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden. Auflage- und Anfechtungsfrist: 1. bis 10. Januar 1990. 6000 Luzern, 22. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6311)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Müller Markus*, geboren am 5. August 1952, von Bürglen TG, gewesener Kollektivgesellschafter der Kollektivgesellschaft Weibel + Co., Baumschulweg 8a, Meggen, jetzt Vertreter, früher wohnhaft Baumschulweg 8a, Meggen, jetzt Ehrenringerstrasse 6, Kriens, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Land, Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land, Kriens, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden. Auflage- und Anfechtungsfrist: 3. bis 12. Januar 1990. 6000 Luzern, 27. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Land

Wallis (6293)

Neuaufgabe des Kollokationsplanes

Im Konkursverfahren des *Schmid Norbert*, 1954, Spitalweg 23, 3902 Brig-Glis, vormals Garage Moderne, Brig-Glis, liegt der Kollokationsplan, zufolge nachträglicher Zulassung einer Forderung, den beteiligten Gläubigern erneut zur Einsichtnahme beim Konkursamt des Bezirkes Brig, Dammweg 39, 3904 Naters, auf. Klagen auf Anfechtung der neu in den Kollokationsplan aufgenommenen Forderung sind längstens bis am 9. Januar 1990 beim Instruktionsgericht Brig anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig. 3904 Naters, 21. Dezember 1989 Konkursamt des Bezirkes Brig Der Vorsteher: Paul-Bernhard Bayard

Valais (6328)

Faillie: *Hermann Elsa*, Savièze, actuellement à Gilamont 67, 1800 Vevey. Date du dépôt de l'état de collocation: 22 décembre 1989. Délai pour contester: dix jours dès la présente publication. 1950 Sion, 15 décembre 1989 Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (6329)

Das Konkursverfahren über *Tanner David*, geb. 1919, von Balgach SG, ehemaliger Inhaber der Einzelirma «David Tanner», die auch unter «Caravan Tanner» firmierte, Badenerstrasse 805, 8048 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 21. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 8048 Zürich, 29. Dezember 1989 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach, 8048 Zürich

Zürich (6330)
 Das Konkursverfahren über *Zeltner Verena*, geboren 1934, von Steffisburg BE, ehemalige Inhaberin der im Handelsregister eingetragene Einzelirma «Café la Perla, Frau Verena Zeltner», Glatbrugg, wohnhaft Chlissesteig 35, 8116 Würenlos, früher 8121 Benglen-Fällanden, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 20. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 8600 Dübendorf, 22. Dezember 1989 Konkursamt Dübendorf

Zürich (6294)

Der Konkurs über *Budget Cardholder Service AG*, Rohrstrasse 36/38, 8152 Glatbrugg, welcher im summarischen Verfahren durchgeführt wurde, ist durch Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren (Konkurrachen) des Bezirksamtes Bülach vom 14. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 8304 Wallisellen, 29. Dezember 1989 Konkursamt Wallisellen

Bern (6295)
 Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des am 14. März 1986 verstorbenen *Lysser Kurt*, geb. 1929, wohnhaft gewesen Grübelweg 5, 3252 Worben. Datum des Schlusses: 15. Dezember 1989. 2560 Nidau, 29. Dezember 1989 Konkursamt Nidau: M. Bächler

Luzern (6312)

Das Konkursverfahren über *Piccino Massimo*, geboren am 20. April 1966, italienischer Staatsangehöriger, Hilfsarbeiter, Damstrasse 10a, Luzern, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 18. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 6000 Luzern, 27. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (6313)

Das Konkursverfahren über *Rainoldi Ivana*, geboren am 11. September 1962, italienische Staatsangehörige, kaufmännische Angestellte, Michalskreuzstrasse 13, 6037 Root, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land vom 18. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 6000 Luzern, 27. Dezember 1989 Konkursamt Luzern-Land

Nidwalden (6331)

Das Konkursverfahren über *Meienberg Rolf*, 1956, von Neuheim ZG, Heizungsmonteur, Alpenstrasse 3, 6373 Ennetbürgen, gewesener Inhaber der am 2. März 1989 gelöschten Einzelirma «Meiko, Meienberg Rolf, Erstellung von Wand- und Deckenverkleidungen usw., Ennetbürgerstrasse 40, Buochs», ist mit Entscheid des Konkursgerichtes Nidwalden vom 19. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 6052 Hergiswil, 22. Dezember 1989 Konkursamt Nidwalden Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Nidwalden (6332)

Das Konkursverfahren über *Wiss Markus*, 1962, von Knutwil LU, Betriebsangestellter, Renggstrasse 5, 6052 Hergiswil, ist mit Entscheid des Konkursgerichtes Nidwalden vom 19. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 6052 Hergiswil, 22. Dezember 1989 Konkursamt Nidwalden Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Fribourg (6333)

Faillie: *Andrey Blanchard Maryvonne*, entreprise de construction, à Lossy. Date de la clôture: 18 décembre 1989. 1700 Fribourg, 29 décembre 1989 Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: D. Schouwey

Solothurn (6297)

Das Konkursverfahren über *Mijatov-Meister Liselotte*, 1948, von Derendingen, in 2540 Grenchen, Kirchstrasse 17, Gesellschafterin der Kollektivgesellschaft Adrian Tours, Liselotte + Nikola Mijatov-Meister, sowie Inhaberin des im HReg nicht eingetragenen Fotostudios und Nähateliers «Studio M», ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 20. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 2540 Grenchen, 21. Dezember 1989 Konkursamt Lebern Filiale Grenchen-Bettlach

Solothurn (6298)

Das Konkursverfahren über *Mijatov Nikola*, 1953, Angestellter, jugoslawischer Staatsangehöriger, in 2540 Grenchen, Kirchstrasse 17, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft Adrian Tours, Liselotte + Nikola Mijatov-Meister, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 20. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 2540 Grenchen, 21. Dezember 1989 Konkursamt Lebern Filiale Grenchen-Bettlach

Schaffhausen (6296)

Das Konkursverfahren über die *Intertrust Financial AG*, Vorstadt 20, 8200 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 18. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 8201 Schaffhausen, 20. Dezember 1989 Konkursamt Schaffhausen

Aargau (6334)

Das Konkursverfahren über *Menzi Beat*, geb. 1959, Schreiner, von Filzbach GL, in *Seon*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Lenzburg vom 21. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. Das Konkursverfahren über *Menzi-Stoffel Monika*, geb. 1960, Verkäuferin, von Filzbach GL, früher in *Seon*, nunmehr in Dietikon, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Lenzburg vom 21. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. Das Konkursverfahren über *Lehmann Monika*, gs. Bachmann, geb. 1966, Verkäuferin, von Langnau im Emmental BE, früher in Staufen, nunmehr in *Suhr*, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Lenzburg vom 21. Dezember 1989 als geschlossen erklärt worden. 5600 Lenzburg, 22. Dezember 1989 Konkursamt Lenzburg

Ticino (6299)

La procedura di liquidazione del fallimento di *Rutz Walter* fu Walter, 1922, confezioni, via Borromini 2, *Chiasso*, domiciliato in corso San Gottardo 20, Chiasso, è stata dichiarata chiusa con decreto 15 dicembre 1989 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-sud. 6850 Mendrisio, 21 dicembre 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Vaud (6338)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

- Novamed S.A.*, avenue de Longemalle 7, à *Renens* (fabrication et entretien d'appareils médicaux), le 1er décembre 1989
- Techat S.A.*, entreprise générale de construction, étude et réalisation de travaux relatifs au bâtiment, rue de Lausanne 57-59, à *Renens*, le 6 décembre 1989
- Nieto Alberto*, 1938, atelier de mécanique générale AMPA, chemin du Grey 22, à *Lausanne*, le 18 décembre 1989
- Bourg Travel Club S.A.*, agence de voyage, rue de Bourg 51, à *Lausanne*, le 21 décembre 1989.

1001 Lausanne, 29 décembre 1989 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kämmermann, préposé

Vaud (6301)

Par décision du 19 décembre 1989, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de *Bourgoz André-Francis*, fils de Francis et de Rosalie née Gilgen, né le 24 juillet 1941, jardinier-paysagiste, originaire de St-Sulpice, domicilié chemin de la Venoge 1, 1025 St-Sulpice. (Titulaire de la raison de commerce Garden-Création à St-Sulpice.) 1110 Morges, 29 décembre 1989 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Vaud (6300)

Par décision du 19 décembre 1989, le président du Tribunal du district de Morges a prononcé la clôture de la faillite de *Mivela Anne-Marie-Esther*, fille d'Elié Dupuis, née le 7 février 1933, originaire de Poliez-Pittet, commerçante, domiciliée route de la Pierre 3, 1024 Ecublens. 1110 Morges, 29 décembre 1989 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Valais (6302)

Faillie: *Muramat S.A.*, machines et outillage, vente et réparations, de siège social à 1893 *Muraz-Collombey*. Par décision du 6 décembre 1989, le juge-instructeur du district de Monthey a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée. 1920 Martigny, 21 décembre 1989 Office des faillites de Monthey: P. Troillet, préposé-substitut extraordinaire

Valais (6335)

Le juge-instructeur I du district de Sion a prononcé le 11 décembre 1989 la clôture des faillites suivantes: *Zuchuat Gérard*, à *Sion* *Bechon Thierry*, à *Sion* 1950 Sion, 15 décembre 1989 Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Bern (6314)

Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkursverfahren über *Steiger Jürg Walter*, Riedernrain 306, 3027 Bern, wird am Donnerstag, 1. Februar 1990, um 15 Uhr, im Restaurant Drei Könige, Bümplizstrasse 12, 3027 Bern, öffentlich versteigert: Liegenschaft: GB-Bern, Nr. 4132, Kreis VI 5/4-Zimmer-Terrassenhaus Riedernrain 306, 3027 Bern Amtlicher Wert per 1. Januar 1989 Fr. 314 200.- GB-Bern Nr. 4198-011, Kreis VI Einstellplatz Nr. 306 Fr. 9 760.- Amtlicher Wert per 1. Januar 1989 Fr. 600 000.- Konkursamtliche Schätzung total Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Die Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis liegen vom 3. bis 12. Januar 1990 beim Konkursamt Bern zur Einsicht auf. Besichtigungen: je freitags, 19. und 26. Januar 1990, von 14 bis 16 Uhr, oder nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt Bern (Telefon 40 46 02). Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht. 3000 Bern, 20. Dezember 1989 Konkursamt Bern

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Les titres suivants:

- cédule hypothécaire, au nom du propriétaire, de fr. 80 000.--, inscrite le 12 juillet 1933 I/1805, grevant en 1er rang l'immeuble feuillet no 2392 de Lamboing, appartenant à M. Albert Giaouque, entrepreneur, La Zenia, Alicante (E);

- cédule hypothécaire, au nom du propriétaire, de fr. 140 000.--, inscrite le 6 septembre 1949 I/2617, grevant en 2e rang l'immeuble feuillet no 2392 de Lamboing, appartenant à M. Albert Giaouque, entrepreneur, La Zenia, Alicante (E);

ont été égarés.

Le détenteur éventuel de ces cédules hypothécaires est sommé de les présenter au juge soussigné, dans un délai d'une année, à compter de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (2080²)

2520 La Neuveville, 20 décembre 1989 Le président du Tribunal: M. Annoni

Kraftloserklärung - Annulation - Annulamento

Der als vermisst gemeldete Namensschuldbrief per Fr. 29 000.-- vom 12. Februar 1957, haftend im 1. Rang auf E.Bi. 1966 im Grundbuch Romanshorn, wird als kraftlos erklärt. (2096)

9320 Arbon, 21. Dezember 1989 Bezirksgerichtspräsidium Arbon

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksamtes Zürich hat mit Verfügung vom 19. Dezember 1989 folgenden Titel als Kraftlos erklärt:

Sparheft Nr. 800022/00 der Migros Bank, Filiale Oerlikon, Saldo per 7. April 1989; Fr. 57 829.35. (2097)

8026 Zürich, 19. Dezember 1989 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtsssekretär:
lic. iur. N. Bannwart

Par décision du 8 décembre 1989, le Tribunal civil de Bâle-Ville a prononcé l'annulation du titre suivant:

livret d'épargne au porteur établi par la Société de Banque Suisse, agence de Lausanne, no G0-730-072.0, solde actuel fr. 8958.-- (P 71/89) (2098)

4001 Bâle, 22 décembre 1989 Greffe du Tribunal civil de Bâle-Ville

Par ordonnance du 22 décembre 1989, le président du Tribunal civil du district de Boudry a prononcé l'annulation d'une cédule hypothécaire au porteur d'un capital de fr. 10 000.-- du 12 décembre 1958, inscrite sous no 308, grevant en 1er rang l'art. no 2113 du cadastre de Pesieux, propriété de Gym Pesieux FSG. (2099)

2017 Boudry, 22 décembre 1989 Le président du Tribunal

Den Gläubigern der Inspectorate International AG, Inspektion und beratende Ingenieure, Bern, wird hiemit bekanntgegeben, dass die Schulden dieser Gesellschaft ohne weiteres auf die Adia S.A. übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Adia S.A., place Chauderon 4, 1003 Lausanne, anzumelden. (A 3449²)

1003 Lausanne, 22. Dezember 1989 Adia S.A.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

MC Holding AG in Liquidation (MC Holding SA en liquidation), Bern

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Juni 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin Treuhand-, Revisions- und Steuerberatungsbüro Lehmann AG, Mezenerweg 8a, Postfach 210, 3000 Bern 25, anzumelden. (A 3433²)

3000 Bern 25, 20. Dezember 1989 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Halter Felix AG, Berneck

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. September 1989 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung an den Liquidator Herrn Felix Halter, c/o Felix Halter AG, Littenbachstrasse 3, 9442 Berneck, anzumelden. (A 3450²)

9442 Berneck, 20. Dezember 1989 Die Liquidatoren

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Pentacom S.A., Carouge

Deuxième publication
Par décision du 12 décembre 1989, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Pentacom S.A., en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains des liquidateur Messieurs Gérard Ody et Pedro Mendes, c/o Gestoval Société Fiduciaire, route des Acacias 48. (A 3451²)

1227 Carouge, 28 décembre 1989 Les liquidateurs

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Wollega S.A. in liquidazione, Chiasso

Prima pubblicazione
Con decisione assembleare del 20 dicembre 1989 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione. I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti al liquidatore, Sig. Hans Dermont, c/o Coge-Fidam S.A., via G. Canevascini 26, 6900 Lugano, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 3469²)

6900 Lugano, 29 dicembre 1989 Il liquidatore unico:
Hans Dermont

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Communication Media Comed AG in Liquidation, Chur

Zweite Veröffentlichung
Die Communication Media Comed AG hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Dezember 1989 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Hiemit werden die Gläubiger der Communication Media Comed AG in Liquidation, Chur, von diesem Beschluss in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft beim Liquidator, Herrn Friedrich L. Wüthrich, Communication Media Comed AG, Obere Plessurstrasse 39, 7002 Chur, anzumelden. (A 3434²)

7002 Chur, 18. Dezember 1989 Communication Media Comed AG in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Quilt AG, Chur

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 19. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Dr. Kurt Alig, Quaderstrasse 19, 7000 Chur, anzumelden. (A 3412²)

7000 Chur, 19. Dezember 1989 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Sablissol S.A. en liquidation, Colombier

Troisième publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1989, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit dans un délai d'un mois de la troisième publication, auprès du liquidateur, M. Jean-Luc Frossard, Fiduciaire Manrau Brunner Frossard, avenue Fornaçon 29, 2034 Peseux. (A 3413¹)

2034 Peseux, 15 décembre 1989 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Fluidics GmbH, Ebikon

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 21. Dezember 1989 hat die sofortige Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Fluidics GmbH, W. Huber, Rohliistrasse 5, 6274 Eschenbach, anzumelden. (A 3470²)

6030 Ebikon, 29. Dezember 1989 Fluidics GmbH

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Berinvest Holding S.A., in Liq., Freiburg

Zweite Veröffentlichung
Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 28. November 1989 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldung der Ansprüche sind bis zum 31. Januar 1990 bei der Liquidatorin Covalind SA, Cours J. Canal 12, 1205 Genf, schriftlich einzureichen. (A 3435²)

1205 Genf, 28. November 1989 Die Liquidatorin:
Covalind SA, Genf

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Henkel-Nopco Chimie S.A. en liquidation, Fribourg

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 22 décembre 1989, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 22 mars 1990, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, l'ATAG Fiduciaire Générale S.A., succursale de Fribourg, rue de l'Hôpital 3, 1700 Fribourg. (A 3473²)

1700 Fribourg, 22 décembre 1989 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Hestia Advertising S.A., Fribourg

Troisième publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 décembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours de la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains du liquidateur, M. Joseph Raemy, p. a. SSGI J.-Ed. Kramer S.A., place de la Gare 5, 1700 Fribourg. (A 3414¹)

1700 Fribourg, 15 décembre 1989 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Hooper S.W. S.A. en liquidation, Fribourg

Première publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1989, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, à M. Olivier Brunisholz, c/o KPMG Fides Peat, chemin de Normandie 14, 1206 Genève. (A 3472²)

1206 Genève, 29 décembre 1989 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

OCC Holding S.A. en liquidation, Fribourg

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 décembre 1989 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, M. Hansruedi Studer, par adresse Inter Consultant H. R. Studer, chemin Jean-Pavillard 1, 1009 Pully, dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis. (A 3413¹)

1700 Fribourg, 29 décembre 1989 Par ordre du liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Société Financière de gestion et participation Sofjgepar SA, Fribourg

Deuxième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, au siège de la société à Fribourg, rue St-Pierre 4, c/o Me Michel Torche. (A 3452²)

1700 Fribourg, 20 décembre 1989 Le liquidateur

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Al Rajhi Financial Group S.A., Genève

Deuxième publication
Dans son assemblée générale extraordinaire du 26 avril 1989, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 5 000 000.-- à fr. 200 000.-- par le remboursement et l'annulation de 4800 actions de fr. 1000.-- chacune de la société et également par suite de pertes. Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent dans un délai de deux mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances au siège de la société à Genève, place de la Fusterie 9. (A 3454²)

1200 Genève, 20 décembre 1989 L'administration

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Cato Johnson SA, Genève

Deuxième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, auprès de l'Etude de Me Bernard Dorsaz, avocat, rue Rodolphe-Toepffer 11, Genève, liquidateur. (A 3455²)

1200 Genève, 20 décembre 1989 Le liquidateur

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Data Service AG, Baar

Zweite Veröffentlichung
Die Generalversammlung vom 18. Dezember 1989 hat die Fusion mit der A. Tschümperlin AG, Küssnacht a. R., beschlossen. Demnach gehen Aktiven und Passiven gemäss Art. 748 OR auf die A. Tschümperlin AG, Küssnacht, über. Die Data Service AG ist aufgelöst. Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der A. Tschümperlin AG, Verwaltung, Oberneuhofstrasse 5, 6340 Baar, einzureichen. (A 3447²)

6340 Baar, 19. Dezember 1989 A. Tschümperlin AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Lüdin & Cie. AG in Liq., Basel

Dritte Veröffentlichung
Die Gesellschaft hat am 18. Dezember 1989 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Liquidationsdomizil c/o Valiba Treuhand AG, Margarethenstrasse 49, 4053 Basel. Allfällige Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Jürg Hamburger am Liquidationsdomizil anzumelden. (A 3411¹)

4053 Basel, 18. Dezember 1989 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Elacol AG, Bergdietikon

Zweite Veröffentlichung
Die Bandfix AG, Bergdietikon, hat die Aktiven und Passiven der Elacol AG, Bergdietikon, durch Fusion übernommen. Durch diese Fusion ist die Elacol AG aufgelöst. Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiemit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen bei der Bandfix AG, Industriestrasse 19, 8962 Bergdietikon, anzumelden. (A 3448²)

8962 Bergdietikon, 18. Dezember 1989 Bandfix AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Inspectorate International AG, Inspektion und beratende Ingenieure, Bern

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Inspectorate International AG, Inspektion und beratende Ingenieure, Bern, vom 28. November 1989 hat die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Adia S.A., Chéserex, aufgrund des Fusionsvertrages vom 26. Oktober 1989 beschlossen. Die Adia S.A. stimmt an der Generalversammlung vom 29. November 1989 der Fusion zu. Aktiven und Passiven der Inspectorate International AG, Inspektion und beratende Ingenieure, sind demzufolge rückwirkend auf den 1. Juli 1989 auf dem Wege der Unversalkszession auf die Adia S.A. übergegangen. Die Inspectorate International AG, Inspektion und beratende Ingenieure, ist aufgelöst.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Scanprint AG in Liquidation, St. Gallen

Zweite Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Josef Spielberger, c/o Scanprint AG, Geltenwilenstrasse 23, 9002 St. Gallen, anzumelden. (A 34667)
 9002 St. Gallen, 21. Dezember 1989 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Boutique Elle et Lui G. Cavelti S.A., en liquidation, St-Légier

Première publication
 L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 décembre 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans le délai d'un mois, à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur, Giovanni Cavelti, avenue de Sully 90, 1814 La Tour-de-Peilz. (A 34823)
 1814 La Tour-de-Peilz, 18 décembre 1989 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Hochwang AG, in Liquidation, St. Peter

Erste Veröffentlichung
 Die Hochwang AG, St. Peter, wurde gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. November 1989 aufgelöst.
 Hiermit ergeht, gestützt auf Art. 742 Abs. 2 OR, die Aufforderung an die Gläubiger der Gesellschaft, ihre Ansprüche bis 1. Februar 1990 beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Guido Jörg, St. Martinsplatz 8, Postfach 417, 7002 Chur, schriftlich anzumelden unter Androhung der gesetzlichen Nachteile im Unterlassungsfalle. (A 34833)
 7002 Chur, 22. Dezember 1989 Der Liquidator: Rechtsanwalt Dr. Guido Jörg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Gravière de Bramois SA, Sion

Deuxième publication
 Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er décembre 1989, la société a décidé sa dissolution et sa liquidation. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois qui suivra la troisième publication du présent avis, production à faire en mains du liquidateur, M. André Devanthéry, fiduciaire Fidag SA, case postale 439, 1920 Martigny. (A 34657)
 1920 Martigny, 20 décembre 1989 Le liquidateur

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR
Güttinger Holding AG, Teufen

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Güttinger Holding AG, Teufen, vom 21. Dezember 1989, sowie die Sprecher + Schuh Management AG haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.
 Die Güttinger Holding AG, Teufen, ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft gemäss Fusionsbilanz per 31. Oktober 1989 sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Sprecher + Schuh Management AG, Aarau, übergegangen.
 Den Gläubigern der Güttinger Holding AG, Teufen, wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet unter schriftlicher Anmeldung ihrer Forderungen bei der Sprecher + Schuh Management AG, Buchserstrasse 7, 5001 Aarau, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 34843)
 5001 Aarau, 22. Dezember 1989 Sprecher + Schuh Management AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR
Güttinger, AG für elektronische Rechengerte, Trogen

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Güttinger, AG für elektronische Rechengerte, Trogen, vom 21. Dezember 1989, sowie die Sprecher + Schuh Management AG haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.
 Die Güttinger, AG für elektronische Rechengerte, Trogen, ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft gemäss Fusionsbilanz per 31. Oktober 1989 sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Sprecher + Schuh Management AG, Aarau, übergegangen.
 Den Gläubigern der Güttinger, AG für elektronische Rechengerte, Trogen, wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet unter schriftlicher Anmeldung ihrer Forderungen bei der Sprecher + Schuh Management AG, Buchserstrasse 7, 5001 Aarau, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 34853)
 5001 Aarau, 22. Dezember 1989 Sprecher + Schuh Management AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Bemag Werkzeug- und Maschinenbau AG in Liq., Uetliburg

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. November 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Firma Bemag Werkzeug- und Maschinenbau AG beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Bernhard Müller, Rickenstrasse, 8738 Uetliburg, anzumelden. (A 34251)
 8738 Uetliburg, 8. Dezember 1989 Der Liquidator: Bernhard Müller

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO
Bruderer J.P. Informatique et Systèmes de Gestion SA, Villars-sur-Glâne

Deuxième publication
 Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1989, la société «J.P. Bruderer Informatique et Systèmes de Gestion SA» a décidé sa dissolution sans liquidation au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société anonyme «Systèmes de Gestion SA», à Genève, reprend l'actif et le passif.
 Les créanciers et les débiteurs sont invités à produire leurs créances ou leurs dettes jusqu'au 30 janvier 1990, auprès de «Systèmes de Gestion SA», à Genève, avenue Giuseppe-Motta 50, c/o Société Fiduciaire Suisse. (A 34397)
 1200 Genève, 15 décembre 1989 Bruderer J.P. Informatique et Systèmes de Gestion SA: Le conseil d'administration

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 58 ZGB sowie Art. 913, 742 und 745 OR

Rettungscorps Schweiz (RCS) in Liquidation, Zollikon

Einmalige Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. November 1989 hat die Auflösung und Liquidation des Vereins per 1. Januar 1990 beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der einmaligen Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Peter R. Altenburger, Dufourstrasse 46, 8008 Zürich, anzumelden. (A 3489)
 8008 Zürich, 29. Dezember 1990 Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

OCC Handels AG en liquidation, Zoug

Première publication
 L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 21 décembre 1989 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, M. Hansruedi Studer, par adresse Inter Consultant H. R. Studer, chemin Jean-Pavillard 1, 1009 Pully, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 34867)
 6300 Zoug, 29 décembre 1989 Par ordre du liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Code AG in Liq., Zug

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei der Stalder Treuhand AG, Baarerstrasse 38, 6301 Zug, anzumelden. (A 34201)
 6301 Zug, 18. Dezember 1989 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Creart SA in Liq., Zug

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei der Stalder Treuhand AG, Baarerstrasse 38, 6301 Zug, anzumelden. (A 34211)
 6301 Zug, 18. Dezember 1989 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Emily Marketing SA in Liquidation Zug

Zweite Veröffentlichung
 An der Generalversammlung vom 20. Dezember 1989 wurde die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes beim Liquidator, Reto Morosani, c/o Exam AG, Stampfenbachstrasse 42, 8023 Zürich, anzumelden. (A 34677)
 8023 Zürich, 20. Dezember 1989 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR
Finanz- und Investmentaktiengesellschaft in Liq., Zug

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Erwin Lustenberger, Chamerstrasse 79, 6303 Zug, anzumelden. (A 34873)
 6300 Zug, 22. Dezember 1989 Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Gepla AG in Liquidation, Zug

Zweite Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Oktober 1989 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Profiduxa Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG, Beethovenstrasse 20, 8022 Zürich, Postfach 4536, anzumelden. (A 34687)
 8022 Zürich, 19. Dezember 1989 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
HPS System Technik AG in Liquidation, Zug

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Hans Rudolf Brand, Eigerplatz 4, 3000 Bern 14, anzumelden. (A 34191)
 6300 Zug, 18. Dezember 1989 Der Liquidator: Hans Rudolf Brand

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Multiconsulta AG in Liquidation, Zug

Zweite Veröffentlichung
 Die Gesellschaft hat am 19. Dezember 1989 die Auflösung beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator, RA Stephan Martin Koch, Aegerstrasse 74, 6300 Zug, schriftlich anzumelden. (A 34407)
 6300 Zug, 19. Dezember 1989 Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Tugofinsa AG, Zug

Dritte Veröffentlichung
 In der Generalversammlung der Tugofinsa AG vom 18. Dezember 1989 wurde die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 300 000.- auf Fr. 50 000.- beschlossen. Dies erfolgt durch Rückzahlung und Annullierung von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000.-.
 Diese Kapitalherabsetzung wird hiermit den Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben unter Hinweis auf Art. 733 OR. Anmeldungen zur Befriedigung oder Sicherstellung von Forderungen sind binnen 2 Monaten zu richten an Dr. Peter F. Kugler, Advokat und Notar, St. Alban-Vorstadt 17, 4052 Basel. (A 34221)
 4052 Basel, 19. Dezember 1989 Tugofinsa AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Vios Investment Ltd. in Liquidation, Zug

Erste Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, lic. iur. Peter Studer, Bahnhofstrasse 27, 6304 Zug, anzumelden. (A 34883)
 6304 Zug, 21. Dezember 1989 Der Liquidator: Lic. iur. Peter Studer

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Birkenast A.G., Zugo

Terza pubblicazione
 Con decisione assembleare del 28 novembre 1989 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.
 I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro 3 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.
 Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società presso il liquidatore, Sig. Pierre Chesaux, chemin du Frêne 9, 1000 Losanna 9. (A 34181)
 6300 Zugo, 22 dicembre 1989 Il liquidatore: Pierre Chesaux

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Droemersch Verlagsanstalt AG in Liquidation, Zürich

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 25. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit der Begründung bei dem Liquidator, Oskar W. Zurflüh, Waisenhausstrasse 4, 8023 Zürich, anzumelden. (A 32421)
 8023 Zürich, 25. September 1989 Droemersch Verlagsanstalt AG in Liquidation, Zürich Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR
Ecoma AG (Ecoma SA) (Ecoma Ltd.), Zürich

Dritte Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Ecoma AG (Ecoma SA) (Ecoma Ltd.) vom 21. September 1989 hat die Fusion mit der Rast Holding SA, Lachen SZ, gemäss Art. 748 OR, beschlossen.
 Sämtliche Aktiven und Passiven der Ecoma AG (Ecoma SA) (Ecoma Ltd.) sind per 30. Juni 1989 auf die Rast Holding SA übergegangen.
 Allfällige Gläubiger der aufgelösten Ecoma AG (Ecoma SA) (Ecoma Ltd.), welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben schriftlich bei der Rast Holding SA, Weberwiese 7, 8853 Lachen, anzumelden. (A 34231)
 8853 Lachen, 15. Dezember 1989 Rast Holding SA

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR
Frühbeck Consultants Dr. AG in Liquidation, Zürich

Zweite Veröffentlichung
 Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 19. Dezember 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Dr. Frühbeck Consultants AG beschlossen.
 Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche spätestens nach der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet beim Liquidator, Hans Schneider, Gyrenhübelstrasse 8, 5610 Wohlen, anzumelden. (A 34412)
 5610 Wohlen, 19. Dezember 1989 Der Liquidator: Hans Schneider

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Bilanzen - Bilans - Bilanci

«Schweizerische National» Lebensversicherungs-Gesellschaft, Basel

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1988	(B 788)	Passiven
	Fr.			Fr.
Obligationen und Pfandbriefe	18 060 000.—	Aktien- oder Garantiekapital		10 000 000.—
Grundpfandtitel	250 000.—	Spezialreserven:		
Liquide Mittel und Festgelder	3 112 016.—	Organisationsfonds		889 524.—
Guthaben aus Rückversicherungen	1 627 590.—	Rücklagen für die künftige Überschussverteilung		730 000.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	1 200 293.—	Prämienreserve und Rentenübertrag		9 408 425.—
Stückzinsen	438 851.—	Prämienübertrag		1 165 245.—
Übrige Aktiven	732 311.—	Übrige technische Rückstellungen für die Lebensversicherung		59 961.—
		Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungszweige		131 843.—
		Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen		214 635.—
		Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien		565 403.—
		Übrige Passiven		2 256 025.—
	25 421 061.—			25 421 061.—
	Fr.			
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kautions- oder Pfand gebunden	11 260 293.—			
Basel, 30. Juni 1989				
				«Schweizerische National» Lebensversicherungs-Gesellschaft R. Beneš A. Peter

Universale Rückversicherungs-Aktiengesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1988	(B 789)	Passiven
	Fr.			Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:		
Obligationen und Pfandbriefe	37 416 116.—	Aktienkapital		7 500 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmungen	8 197 000.—	Reservfonds		3 750 000.—
Übrige Wertschriften	855 000.—	Spezialreserven:		
Darlehen an Körperschaften	4 000 000.—	Kurschwankungsreserve		450 000.—
Grundstücke	14 300 004.—	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:		
Kassabestand und Postscheckguthaben	3 914 449.—	Lebensversicherung:		
Guthaben bei Banken	21 651 717.—	Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung		4 545 790.—
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	14 364 549.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen		35 006.—
Depots aus übernommenen Versicherungen	43 956 521.—	Unfall- und Schadenversicherung:		
Stückzinsen und Mieten	1 385 907.—	Prämienüberträge		11 427 347.—
Mobilien und Material	1.—	Schwebende Schäden		80 881 244.—
Übrige Aktiven	750 216.—	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Rückversicherungsverkehr		20 354 774.—
		Depots aus abgegebenen Versicherungen		20 411 293.—
		Schuldverpflichtungen:		
		Grundpfandschulden		671 800.—
		Übrige Passiven		63 173.—
		Soldo der Gewinn- und Verlustrechnung		701 053.—
	150 791 480.—			150 791 480.—
	Fr.			Fr.
Garantieverpflichtungen	591 000.—	Garantieverpflichtungen		591 000.—
Zürich, 29. September 1989				
				Universale Rückversicherungs-Aktiengesellschaft Gerling Sulser

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Die Schweiz und die Interamerikanische Entwicklungsbank (IDB)

Beteiligung der Schweiz an der 7. Kapitalerhöhung der Interamerikanischen Entwicklungsbank (IDB) und an der 7. Wiederauffüllung des Fonds für Spezialoperationen (FSO)

Der Bundesrat hat die Beteiligung der Schweiz an der 7. Kapitalerhöhung der Interamerikanischen Entwicklungsbank sowie an der 7. Wiederauffüllung des Fonds für Spezialoperationen dieses Instituts beschlossen. Das Aktienkapital der Bank wird um insgesamt 26,5 Mrd US\$ (+ 78%) aufgestockt, was der IDB erlauben sollte, über die nächsten vier Jahre maximal 22,6 Mrd US\$ an neuen Darlehen zu vergeben. Dem Fonds für Spezialoperationen werden 200 Mio US\$ an neuen Mitteln zugeführt.

Im Rahmen der Weiterführung der bisherigen Politik stockt auch die Schweiz das von ihr gehaltene Aktienkapital im Ausmass der allgemeinen Kapitalerhöhung der IDB auf: von heute rund 120 Mio Franken um umgerechnet rund 90 Mio Franken. Davon sind lediglich 2,5% (rund 2,25 Mio Franken) einzuzahlen; der Rest bildet abrufbares Garantiekapital. - Als Beitrag an den FSO wird die Schweiz à fonds perdu Zahlungen von gesamthaft rund 2,5 Mio Franken leisten. Die erwähnten Beträge sind in vier gleichen Tranchen über die Jahre 1990-1993 aufzubringen. Das Parlament hat diese Mittelverwendung bereits in früher genehmigten Rahmenkrediten vorgesehen.

Die Schweiz ist seit 1976 Mitglied der Interamerikanischen Entwicklungsbank. Die Unterstützung der regionalen Entwicklungsbanken ist wichtiger Bestandteil unserer multilateralen Entwicklungszusammenarbeit. Die IDB wird in den kommenden Jahren ihre Tätigkeit noch stärker als bisher auf sozial schwächere Bevölkerungsgruppen, ärmere Länder, die Förderung kleinbetrieblicher Unternehmungen sowie die Verbesserung der Umweltverträglichkeit ihrer Projekte ausrichten. Diese Prioritäten entsprechen auch den Grundsätzen der schweizerischen Entwicklungspolitik.

Die lateinamerikanischen Länder befinden sich in einer schwierigen wirtschaftlichen Lage. Nach Jahren bedeutender eigener Anstrengungen, ihre Wirtschaftsstrukturen zu reformieren und punktuellen Erfolgen beim Abbau der schweren Last der Aussenverschuldung sind diese Länder heute in besonderem Masse auf die Finanzierung ihres Wirtschaftswachstums durch günstige Kredite angewiesen. Die IDB kann solche Darlehen aufgrund ihrer hohen Kreditwürdigkeit auf den internationalen Kapitalmärkten und der damit ermöglichten Kapitalaufnahme zu vorteilhaften Bedingungen gewähren. Der FSO stellt Mittel zu sehr günstigen Bedingungen für die schwächsten Länder zur Verfügung.

Eidgenössisches
Volkswirtschaftsdepartement

Eidgenössisches Departement
für auswärtige Angelegenheiten

La Suisse et la Banque interaméricaine de développement (BID)

Participation de la Suisse à la 7e augmentation du capital de la Banque interaméricaine de développement (BID) et à la 7e reconstitution du Fonds des opérations spéciales (FOS)

Le Conseil fédéral a décidé que la Suisse participera à la 7e augmentation du capital de la Banque interaméricaine de développement ainsi qu'à la 7e reconstitution du Fonds des opérations spéciales de cette institution. Le capital-actions de la Banque sera augmenté d'un montant total de 26,5 milliards de dollars E.U. (+ 78%), ce qui devrait permettre à la BID d'accorder de nouveaux crédits, totalisant 22,6 milliards de dollars E.U. au maximum et échelonnés sur les quatre prochaines années. Le Fonds des opérations spéciales sera alimenté par de nouvelles ressources, à raison de 200 millions de dollars E.U.

Dans le cadre de la continuation de sa politique, la Suisse procédera à l'accroissement de son capital-actions, proportionnellement à l'augmentation générale des ressources de la BID. Ainsi, aux actions d'une valeur d'environ 120 millions de francs détenus actuellement s'ajouteront de nouvelles actions, équivalant à quelques 90 millions de francs. Cependant, seulement 2,5% de ce montant (environ 2,25 millions de francs) est à verser; le reste est constitué de capital de garantie appelable. - La participation de la Suisse à la reconstitution du FOS s'éleva à environ 2,5 millions de francs au total, sous forme de contributions à fonds perdu. Les montants mentionnés seront transférés en quatre tranches égales pendant les années 1990-1993. Le Parlement a prévu l'utilisation de ces moyens financiers lors de l'approbation des crédits-cadre actuellement en vigueur.

La Suisse est membre de la Banque interaméricaine de développement depuis 1976. Le soutien aux banques régionales de développement est un élément important de notre coopération multilatérale au développement. Au cours des prochaines années, la BID concentrera davantage ses activités sur les groupes de population faibles, les pays pauvres, la promotion des petites entreprises et sur l'impact des projets qu'elle finance sur l'environnement. Ces priorités correspondent aussi aux principes de la politique suisse en matière d'aide au développement.

Les pays d'Amérique latine se trouvent dans une situation économique difficile. Pendant des années, ils ont entrepris des efforts considérables pour réformer leurs structures économiques, qui leurs ont valu des succès ponctuels dans la réduction de la lourde charge de l'endettement extérieur. Ces pays ont aujourd'hui particulièrement besoin de prêts à des conditions favorables pour financer leur croissance économique. La BID est en mesure d'accorder de tels crédits grâce à sa haute crédibilité sur les marchés internationaux de capitaux, qui lui permet des emprunts à des conditions intéressantes. Le FOS met à disposition des pays les plus faibles des moyens financiers très avantageux.

Département fédéral
de l'économie publique

Département fédéral
des affaires étrangères

Arbeitslosenquote:

Arbeitslosigkeit immer noch auf sehr tiefem Niveau

Gemäss den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit (BIGA) waren im November 1989 16 429 Personen arbeitslos, 963 mehr als im Vormonat (+ 6,2%), aber 3671 weniger als im November 1988 (- 18,3%).

Die schweizerische Arbeitslosenquote beträgt unverändert 0,5%. Saisonkorrigiert nahm die Arbeitslosigkeit auch im November weiter ab.

Die Zahl der den Arbeitsämtern - in der Regel freiwillig - gemeldeten offenen Stellen betrug im November 18 248 Einheiten (104 weniger als im Oktober) und übertraf damit zum siebenten aufeinander folgenden Mal den Stand der Arbeitslosen.

In regionaler Hinsicht ist der in den Kantonen Tessin (+ 197 Arbeitslose) und Wallis (+ 164 Arbeitslose) beobachtete Anstieg der Arbeitslosigkeit besonders deutlich. Sie erhöhte sich im Tessin von 1,7 auf 1,9% und im Wallis von 0,7 auf 0,9%.

Unter den Berufsgruppen registrierten die Gruppen «Gastgewerbe und Hauswirtschaft» (+ 269 Arbeitslose), «Verwaltung und Büro» (+ 164) sowie «Metallerstellung und -bearbeitung, Maschinenbau» (+ 104) die stärksten Schwankungen.

Taux de chômage:

Chômage toujours à un très bas niveau

Selon les données relevées par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail (OFIAMT), 16 429 personnes étaient sans travail en novembre 1989, soit 963 de plus que le mois précédent (+ 6,2%) mais 3671 de moins qu'en novembre de l'année dernière (- 18,3%). Le taux de chômage en Suisse demeure inchangé à 0,5%. Exprimé en valeur corrigée des variations saisonnières et extrêmes, le chômage a poursuivi sa tendance à la baisse au mois de novembre. Le nombre des offres d'emploi annoncées sans obligation aux offices du travail s'est établi en novembre à 18 248 unités (104 de moins qu'en octobre), un total qui s'avère supérieur au nombre des chômeurs pour le septième mois consécutif.

Observé géographiquement, le chômage a particulièrement progressé au Tessin (+ 197 chômeurs) et au Valais (+ 164), deux cantons qui voient leur taux de chômage évoluer respectivement de 1,7 à 1,9% et de 0,7 à 0,9%.

Observé par groupe de professions, c'est le chômage des groupes «hôtellerie, restauration et économie domestiques» (+ 269 chômeurs), «administration et bureau» (+ 164) et «industrie des métaux, machines» (+ 104) qui a connu les fluctuations les plus importantes.

Zwei Zahlungsbilanzhilfen an Uganda

Der Bundesrat hat beschlossen, der Republik Uganda zwei Zahlungsbilanzhilfen von insgesamt 15 Mio Franken zu gewähren. Diese Unterstützung erlaubt einerseits eine Fortführung der schweizerischen Beteiligung am Wiederaufbauprogramm dieses Landes und eröffnet andererseits die Möglichkeit einer bilateralen Aktion zur Finanzierung dringender Einfuhren für prioritäre Sektoren. Das Land, das nach den langjährigen Bürgerkriegswirren zwischen 1972 und 1985 vor grossen Wirtschaftsproblemen steht, ist auf Hilfe von aussen angewiesen.

Uganda, mit einem Prokopfeinkommen von 260 US-Dollars (1987) eines der ärmsten Länder der Welt, unternimmt seit dem Amtsantritt der Regierung Museveni im Jahre 1986 grosse Anstrengungen zur Wiederherstellung der politischen und wirtschaftlichen Stabilität. Dabei konnten bereits beachtliche Erfolge erzielt werden. Das von diesem Land 1987 eingeführte Wiederaufbau- und Wirtschaftsreformprogramm wird von seiten der Weltbank, des Internationalen Währungsfonds und mehrerer bilateraler Geber unterstützt. Die Schweiz gewährte erstmals im letzten Jahr eine Soforthilfe in Höhe von 11,3 Mio Franken.

Der neue Beitrag der Schweiz wird wie folgt aufgeteilt: 7 Mio Franken als eine weitere Kofinanzierung mit der Weltbank des ugandischen Wiederaufbauprogramms, und 8 Mio Franken als bilaterale Zahlungsbilanzhilfe in den von Uganda als prioritär bezeichneten Sektoren der Kaffee- und der Textilverarbeitung.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

Deux aides à la balance des paiements pour l'Ouganda

Le Conseil fédéral a décidé d'accorder à la République d'Ouganda deux aides à la balance des paiements d'un montant total de 15 mio de francs. Ainsi, la Suisse continue d'une part de participer au programme de reconstruction de ce pays, et d'autre part, elle a la possibilité d'agir bilatéralement pour financer des importations essentielles dans des secteurs prioritaires. A la suite des troubles engendrés par la guerre civile qui a duré de 1972 à 1985, le pays doit faire face à de graves problèmes économiques et dépend de l'aide extérieure.

L'Ouganda est l'un des pays les plus pauvres du monde, avec un revenu par habitant de 260 US\$ (1987). Depuis l'accession au pouvoir du Gouvernement de Museveni en 1986, l'Ouganda a fait de gros efforts pour retrouver la stabilité économique et politique. Il a déjà obtenu des résultats remarquables dans ce domaine. Le programme de reconstruction et de réforme économique introduit en 1987 est appuyé par la Banque mondiale, le Fonds monétaire international et par plusieurs pays donateurs. La Suisse a accordé à l'Ouganda pour la première fois l'an dernier une aide d'urgence s'élevant à 11,3 mio de francs.

La nouvelle contribution de la Suisse se répartit ainsi: 7 mio de francs sont destinés à poursuivre le cofinancement, avec la Banque mondiale, du programme ougandais de reconstruction et 8 mio de francs constituent une aide bilatérale à la balance des paiements dans les secteurs reconnus comme prioritaires par l'Ouganda, les industries de transformation du café et des textiles.

Département fédéral de l'économie publique

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis II

Grauholzlinie, Löhligut-Mattstetten
Baulos 9, Haltestelle Mattstetten, Perronanpassung.

- Tiefbauarbeiten
- provisorische Perronanlage
- Erdarbeiten (Aushub ca. 250 m³)
- neue Perronkante P55A, L = 150 m
- Entwässerung
- Fundationsschicht
- Belag ca. 180 t
- Werkleitungen

Gemeinsame Begehung: Montag, 15. Januar 1990, mit Treffpunkt um 14 Uhr in Mattstetten, Haltestelle SBB, Seite Zürich-Bern. Auflage der Pläne und Übernahmbedingungen ab 9. Januar 1990 bei Emch + Berger Bern AG, Zieglerstrasse 29, Sekretariat 1. Stock, 3001 Bern.

Submissionsunterlagen sind dort erhältlich (Tel. 031 25 23 23/ Hr. J. Steiner/G. Zwahlen). Abgabe der Pläne gegen Bezahlung von Fr. 50.-. Der Betrag wird nicht rückerstattet.

Angebote mit der Aufschrift «Grauholzlinie, Baulos 9, Haltestelle Mattstetten» sind an die SBB, Bauabteilung Kreis II, 6002 Luzern, bis 5. Februar 1990 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 31. Juli 1990 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 8. Februar 1990, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, Luzern, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmervverbände Zutritt. (M 526)

Abkommen über die Gewährung einer Zahlungsbilanzhilfe an Senegal

Die Schweiz und die Republik Senegal haben am 19. Dezember 1989 in Dakar ein Abkommen über die Gewährung einer Zahlungsbilanzhilfe von 10 Mio Franken an Senegal unterzeichnet. Für die Republik Senegal hat Wirtschafts- und Finanzminister Sergine Lamine Diop, für die Schweiz Botschafter Pierre Barraz das Abkommen unterzeichnet. Dieser Beitrag der Schweiz wird die Finanzierung von prioritären Importen für den Gesundheits-, den Energie- und den Landwirtschaftssektor ermöglichen.

Wie die zwei von der Schweiz 1986 und 1987 gewährten Zahlungsbilanzhilfen soll die neue, nicht rückzahlbare Soforthilfe das von der senegalesischen Regierung durchgeführte Strukturprogramm unterstützen. Senegal ist mit einer schweren wirtschaftlichen und finanziellen Krise konfrontiert. Das Wirtschaftswachstum liegt seit Jahren weit unter dem Bevölkerungswachstum. 1987 wurde das Pro-Kopf-Einkommen auf 520 US-Dollars geschätzt, es hat seit 1965 jährlich um 0,6% abgenommen. Seit 1984 führt die senegalesische Regierung ein wirtschaftliches Strukturprogramm durch. Dank diesen Reformmassnahmen hat sich die wirtschaftliche und finanzielle Lage des Landes zwar stabilisiert, die Grundlagen für ein anhaltendes Wirtschaftswachstum können aber noch nicht als gesichert gelten.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

Accord relatif à l'octroi d'une aide à la balance des paiements en faveur du Sénégal

La Suisse et la République du Sénégal ont conclu, le 19 décembre 1989 à Dakar, un accord relatif à l'octroi d'une aide à la balance des paiements de 10 millions de francs. Les accords ont été signés pour la République du Sénégal par Monsieur Sergine Lamine Diop, Ministre de l'économie et des finances, et pour la Suisse par l'Ambassadeur Pierre Barraz. Cette aide suisse permettra au Sénégal le financement d'importations prioritaires destinées aux secteurs de la santé, de l'énergie et de l'agriculture.

Comme les deux aides précédentes accordées en 1986 et 1987, cette nouvelle contribution non remboursable a pour but de soutenir le programme d'ajustement structurel entrepris par le gouvernement sénégalais. Le Sénégal traverse une grave crise économique et financière. Le taux de croissance de son économie demeure depuis de nombreuses années inférieur au taux de croissance de la population. En 1987, le revenu par habitant était estimé à 520 dollars; il avait régressé de 0,6% par an dès 1965. Le gouvernement sénégalais s'est engagé en 1984 dans un programme d'ajustement structurel. Suite aux mesures de réforme, la situation économique et financière du pays s'est améliorée, mais les bases pour une croissance économique durable ne peuvent cependant être considérées comme assurées.

Département fédéral de l'économie publique

Soumission de travaux de construction

Office des constructions fédérales; Division de l'ingénierie

Lieu: Hongrin VD.
Objet: Place de tir du petit Hongrin (altitude 1400 m): route d'accès renforcement des ponts et réfection des revêtements.

Le projet comprend la réfection de 55 des palées existantes entre 2 et 18 m de hauteur, la démolition du revêtement en béton des ponts et sa réfection.

Délai d'inscription: Le 26 janvier 1990.

Terrassements en pied de palée 30 x 70 m³: 2100 m³. Voiles en béton entre colonnes existantes entre 2,5 et 12 m de hauteur béton 180 m³ coffrage 1400 m² acier 16 t. Blocs de renfort des appuis dans la partie supérieure des palées 55 pièces béton 390 m³ coffrage 1500 m² acier 36 t. Renforcement de colonnes béton 60 m³ coffrage 500 m² acier 8 t. Réfection du revêtement en béton des ponts 9500 m².

La réalisation des travaux est prévue sur 4 ans, principalement durant les périodes de fermeture de la place de tir, juillet mi-août, 15% des travaux sont à faire en 1990, 35% en 1991 et en 1992 et les 15% restant en 1993.

Les entreprises désirant participer à la soumission voudront bien s'inscrire par lettre adressée à l'Office des constructions fédérales, Division de l'ingénierie 1, Effingerstrasse 20, 3003 Berne, jusqu'au 26 janvier 1990. Il n'est pas prévu de répéter cette publication.

Seules entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant de leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera les indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 528)

Publikationen des Bundesamtes für Statistik mit Detailresultaten, herausgegeben ab 1988

Periodizität	Laufnummer	Titel	Abonnementspreis pro Jahr Fr.
Monatshefte	1	Landesindex der Konsumentenpreise	40.-
	2	Grosshandelspreisindex	40.-
	3	Statistik der Detailhandelsumsätze	30.-
Quartalshefte	4	Produktions-, Auftrags-, Umsatz- und Lagerstatistik	20.-
	5	Wohnbaustatistik, inkl. Leerwohnungszählung	15.-
Halbjahresheft	6	Beschäftigungssindex	20.-
	7	Mietpreiserhebung	10.-
Laufnummern	1 bis 7 zusammen		95.-

Einzelnummern und Rabatte auf Anfrage.
Bundesamt für Statistik, Publikationsdienst
Hallwylstrasse 15, 3003 Bern, Telefon 031 61 88 36

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 3

Emmen, Eidg. Flugzeugwerk; Erweiterung Halle 4

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen folgende Arbeiten:

BKP	Arbeitsgattung	Arbeitsumfang	Voraussichtliche Ausgabe der Offerformulare	Voraussichtlicher Arbeitsbeginn
211	Baumeisterarbeiten	Aushubarbeiten Stahlbeton ca. 700 m³	Januar 1990	März 1990
213	Montagebau in Stahl	Tragkonstruktion Dach, Dachfläche ca. 1680 m²	Januar 1990	Juli 1990
221	Fenster, Aussentüren, Tore	8 Dreigurtflachwerktträger, Spannweite ca. 35 m Oblichtverglasungen ca. 700 m² 4 Fallschiebetore 17 x 7 m, motorbetrieben	Februar 1990	ca. August 1990
222	Spenglerarbeiten	Foliendach ca. 650 m²	Februar 1990	ca. August 1990
224	Bedachungsarbeiten		Februar 1990	ca. August 1990
232	Starkstrominstallationen	Starkstromversorgung ab best. Hauptverteilung für 1600 m² Hallenfläche	Februar 1990	April 1990
233	Beleuchtungskörper	Metaldampfalogenleuchten für 1600 m² Hallenfläche (Em = 600 Lux)	Februar 1990	Oktober 1990
243	Heizungsanlage	Heisswasser-Deckenbandstrahler, Anschluss an best. Unterstation	Februar 1990	Oktober 1990
251	Sanitäranlage	Wasser- und Druckluftleitung, Kanalisation	Februar 1990	März 1990
281	Bodenbeläge	ca. 1600 m² Urfen-Belag (wie best. Hallenteil)	April 1990	Januar 1991
285	Innere Oberflächenbehandlung		April 1990	Januar 1991
363	Krananlage	Hallenkran: Tragkraft 8 t, Spannweite 35 m, Kranbahnlänge 63 m, Hubhöhe ca. 9,5 m	Februar 1990	Januar 1991

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 19. Januar 1990 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum obenvermerkten Zeitpunkt. Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 527)

GATT Code des normes: Notification 89.305

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE</u>
2. Organisme responsable: Commission des Communautés européennes
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou NCCD, sinon position du tarif douanier national): Conserves de sardines préparées à partir de poissons de l'espace "Sardina pilchardus Walbaum" (Codes NC 1604 13 10 et ex 1604 20 50)
5. Intitulé: Règlement du Conseil portant fixation de normes communes de commercialisation pour les conserves de sardines Nombre de pages du document notifié: 3
6. Teneur: Le règlement fixe les normes pour la commercialisation des conserves de sardines dans la Communauté et définit les éléments relatifs à la préparation du poisson, préalablement à son conditionnement et les présentations sous lesquelles il peut être commercialisé ainsi que les milieux de couverture qui peuvent être utilisés.
7. Objectif et justification: Protection du consommateur
8. Documents pertinents: Règlement (CEE) n° 2136/89 du Conseil du 21 juin 1989
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 11 juin 1989 et 1er janvier 1990
10. Date limite pour la présentation des observations: Dès que possible
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.306

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>NOUVELLE-ZELANDE</u>
2. Organisme responsable: Association néo-zélandaise de normalisation
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou NCCD, sinon position du tarif douanier national): Appareils de soins capillaires ou cutanés
5. Intitulé: Homologation et spécification d'essai - Prescriptions particulières applicables aux appareils de soins capillaires ou cutanés
6. Teneur: Prescriptions particulières visant à assurer la sécurité d'emploi des appareils de soins capillaires ou cutanés, à lire en parallèle avec les prescriptions générales (NZS 6300: 1989).
7. Objectif et justification: Sécurité d'emploi des appareils électriques
8. Documents pertinents: AS 3304: 1984, qui est proposé pour adoption en Nouvelle-Zélande en tant que norme NZS 6323.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A préciser.
10. Date limite pour la présentation des observations: 12 février 1990
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.307

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>NOUVELLE-ZÉLANDE</u>
2. Organisme responsable: Association néo-zélandaise de normalisation
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou NCCD, sinon position du tarif douanier national): Machines à laver
5. Intitulé: Homologation et spécification d'essai - Prescriptions particulières applicables aux machines à laver
6. Teneur: Prescriptions particulières visant à assurer la sécurité d'emploi des machines à laver, à lire en parallèle avec les prescriptions générales (NZS 6300: 1989). Adaptation des règles contenues dans le document CEI 335-2-7, mais avec des modifications pour l'Australie et la Nouvelle-Zélande.
7. Objectif et justification: Sécurité d'emploi des appareils électriques
8. Documents pertinents: DZ 6307
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A préciser.
10. Date limite pour la présentation des observations: 22 janvier 1990
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.308

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>NOUVELLE-ZÉLANDE</u>
2. Organisme responsable: Association néo-zélandaise de normalisation
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou NCCD, sinon position du tarif douanier national): Fers à repasser électriques
5. Intitulé: Homologation et spécification d'essai - Prescriptions particulières applicables aux fers à repasser.
6. Teneur: Prescriptions particulières visant à assurer la sécurité d'emploi des fers à repasser électriques, à lire en parallèle avec les prescriptions générales (NZS 6300: 1989) - Adaptation des règles contenues dans le document CEI 335-2-3, mais avec des modifications pour l'Australie et la Nouvelle-Zélande.
7. Objectif et justification: Sécurité d'emploi des appareils électriques
8. Documents pertinents: DZ 6303 (remplace le document DZ 6303 notifié sous la cote TBT/Notif.88.266).
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A préciser
10. Date limite pour la présentation des observations: 22 janvier 1990
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Autopista Concesionaria Astur-Leonesa SA, Spain «AUCALSA»

Anleihe mit variablem Zinssatz 1985-1995 von sFr. 34 Mio garantiert durch das Königreich Spanien

(Valoren-Nummer 464 594)

Couponzahlung Nr. 9, fällig am 22. Juni 1990.

Die gegen Coupon Nr. 9 obiger Anleihe zu erfolgende Zahlung, fällig am 22. Juni 1990, beträgt sFr. 2164.40. Dies entspricht einem Zinssatz von 8% und einer Zinsperiode von 182 Tagen (22. Dezember 1989 bis 21. Juni 1990).

J.P. Morgan Securities (Switzerland) Ltd.

VSR Senioren-Residenzen AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Dienstag, 23. Januar 1990, 14 Uhr, Büro Dr. Josef Bollag, Baarerstrasse 101, 6302 Zug.

Traktanden:

1. Feststellung der Formalitäten und der Stimmrechte.
2. Abnahme der Rechnungen.
3. Wahlen.
4. Varia.

Gemäss den gesetzlichen und statutarischen Bestimmungen liegen die notwendigen Unterlagen zur Einsichtnahme am Sitze der Gesellschaft und im Büro Dr. Josef Bollag, Baarerstrasse 101, 6302 Zug, zur Einsichtnahme ab dem 13. Januar 1990 zuhanden der Aktionäre auf.

Zur Generalversammlung zugelassen werden alle am 13. Januar 1989 eingetragenen Namenaktionäre. Die Inhaberaktionäre haben sich für den Besuch der Generalversammlung durch Vorlage der Zertifikate oder durch schriftliche Hinterlegungserklärung durch den Depositar auszuweisen.

Oberdürnten, 22. Dezember 1989

Der Verwaltungsrat

VSR Senioren-Residenzen AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Dienstag, 23. Januar 1990, 15 Uhr, Büro Dr. Josef Bollag, Baarerstrasse 101, 6302 Zug.

Traktanden:

1. Feststellung der Formalitäten und der Stimmrechte.
2. Totalrevision der Statuten (insbesondere der §§ 1, 2, 3).

Gemäss den gesetzlichen und statutarischen Bestimmungen liegen die notwendigen Unterlagen zur Einsichtnahme am Sitze der Gesellschaft und im Büro Dr. Josef Bollag, Baarerstrasse 101, 6302 Zug, zur Einsichtnahme ab dem 13. Januar 1990 zuhanden der Aktionäre auf.

Zur Generalversammlung zugelassen werden alle am 13. Januar 1989 eingetragenen Namenaktionäre. Die Inhaberaktionäre haben sich für den Besuch der Generalversammlung durch Vorlage der Zertifikate oder durch schriftliche Hinterlegungserklärung durch den Depositar auszuweisen.

Oberdürnten, 22. Dezember 1989

Der Verwaltungsrat

Fonds de Réétablissement du CONSEIL DE L'EUROPE

pour les Réfugiés Nationaux et les Excédents de Population en Europe, Strasbourg

Prestito 4¼% 1978-90 di Fr. 100'000'000.-

(Numero di valore: 478'717)

Ammortamento 1989

Conformemente alla clausola 3 delle condizioni del prestito, il debitore è stato in grado di ricomperare delle obbligazioni sul mercato, per un importo nominale di Fr. 9'005'000.- L'ammontare nominale delle obbligazioni ancora in circolazione è pertanto di Fr. 80'995'000.-

Lugano, dicembre 1989

Per ordine:
Banca del Gottardo

L'Ecole Nouvelle SA

Assemblée générale ordinaire

Messieurs les actionnaires (munis de leurs actions ou d'une attestation de dépôt), sont convoqués pour le lundi 29 janvier 1990, à 17 h., à l'Ecole Nouvelle Chailly-sur-Lausanne, avec pour

Ordre du jour:

Opérations, élections et nominations statutaires.
Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits au 31 août 1989, ainsi que le rapport des contrôleurs des comptes sont à la disposition des actionnaires au siège social.

Le conseil d'administration

Nichtigerklärung

Das Sparheft Nr. 1.471.475.21 der Kantonalbank von Bern, Langenthal, wird vermisst.

Der Gläubiger wird das Sparheft gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Sparheftes dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Langenthal, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Langenthal, 21. Dezember 1989

Kantonalbank von Bern
Langenthal

Die von der Schweizerischen Kreditanstalt, Luzern, ausgestellten Anlagesparhefte Nr. 886945-80 und Nr. 23040-70 werden vermisst.

Die allfälligen Inhaber dieser Hefte werden hiermit aufgefordert, dieselben innert sechs Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls diese Hefte als kraftlos erklärt und an deren Stelle neue ausgestellt würden.

Luzern, 29. Dezember 1989



Das Kleininserat.
Der ideale Platz, um
für seinen Traumjob
einen netten Arbeit-
geber zu finden.

Kleine Inserate.
Grosse Wirkung.
Publicitas.

Pubblicazione testamento

Ho pubblicato il 14 febbraio 1989, presso la Pretura del distretto di Lugano, il testamento pubblico della defunta

Lucca Adele Faustina

1898, qdm. Pietro, da Valcolla, già in Lugano, ivi decessa il 6 febbraio 1989.

Agli eredi legittimi non noti che presenteranno la documentazione comprovante la loro qualità di eredi, trasmetterò copia autentica di detto testamento.

Eventuali loro opposizioni al rilascio del certificato ereditario al nome dell'erede istituita, dovranno avvenire presso detta Pretura entro un mese della presente pubblicazione.

Lugano, 15 dicembre 1989

Avv. Piero Rusca
notaio, 6901 Lugano

**Wer nicht inseriert . . .
wird vergessen!**